Администрация мунциппального района «Сыктывдинский Муниципальное бюджетное общеобразовательное учреждение «Зеленецкая средняя общеобразовательная школа»

Согласовано: Методическим советом Протокол № $\frac{1}{2}$ от « $\frac{30}{20}$ » $\frac{08}{20}$ $\frac{2021}{20}$ г.

УТВЕРЖДАЮ: Руковолитель ОУ Дубняк М.А.

Рабочая учебная программа по коми языку

Срок реализации – 2 года

Рабочая программа составлена учителем начальных классов Нагель А.В.

с. Зеленец, 2021г.

СОДЕРЖАНИЕ

1	ЦЕЛЕВОЙ РАЗДЕЛ	3
1.1.	Пояснительная записка	3
1.2.	Цели и задачи Программы	3
1.3.	Принципы и подходы к формированию Программы, в организации	4
	образовательного процесса	
1.4.	Возрастные особенности детей. Развитие речи детей 4-7 лет.	5
1.5.	Содержание психолого-педагогической работы.	6
	Содержание работы с детьми 5-6 лет	6
	Содержание работы с детьми 6-7 лет	8
1.6.	Планируемые результаты освоения Программы	9
2	СОДЕРЖАТЕЛЬНЫЙ РАЗДЕЛ	15
2.1.	Учебный план	15
2.2.	Тематическое планирование программы с детьми	15
2.3.	Тематическое планирование программы с детьми 5-6 лет	15
2.4.	Тематическое планирование программы с детьми 6-7 лет	28
3	ОРГАНИЗАЦИОННЫЙ РАЗДЕЛ	30
3.1.	Особенности образовательной деятельности	39
3.2.	Расписание занятий по коми языку	40
3.3.	Модель организации воспитательно-образовательного процесса по	41
	обучению детей коми языку	
3.4.	Взаимодействие с семьями воспитанников	41
3.5.	Организация предметно-пространственной среды	42
4	ЛИТЕРАТУРА	43
5	ПРИЛОЖЕНИЕ	44
5.1.	Примеры диалогов и рассказов. Словарь.	46

1. ЦЕЛЕВОЙ РАЗДЕЛ

1.1. Пояснительная записка

«Рабочая программа деятельности по коми языку в МБОУ «Зеленецкая СОШ» детей 5-7 лет (далее — Программа) разработана в соответствии с Основной образовательной программой дошкольной группы МБОУ «Зеленецкая СОШ» и составлена на основе комплексной программы «Парма» под редакцией С.Н. Штекляйн, С.С. Белых, Н.Б. Потолицыной, «Программно-методических материалов для организации занятий по коми языку как государственному в дошкольных образовательных учреждениях», авторы З.В. Остапова, Т.А. Москвина.

На первый план выдвигается формирование лингвистической, коммуникативной и культурологической компетенции детей дошкольного возраста.

Данная программа разработана в соответствии со следующими нормативными документами:

- Федеральный закон «Об образовании в Российской Федерации» от 29 декабря 2012 г.
 № 273-ФЗ;
- Федеральный закон 24 июля 1998 г. № 124-ФЗ «Об основных гарантиях прав ребенка в Российской Федерации»;
- «Федеральный государственный образовательный стандарт дошкольного образования» (Приказ Министерства образования и науки Российской Федерации от 17 октября 2013 г. № 1155 г. "Об утверждении федерального государственного образовательного стандарта дошкольного образования");
- Санитарные правила СП 2.4.3648-20 «Санитарно-эпидемиологические требования к организациям воспитания и обучения, отдыха и оздоровления детей и молодежи» (утв. постановлением Главного государственного санитарного врача РФ от 28.09.2020 № 28);
- Постановление Главного государственного санитарного врача Российской Федерации от 28.01.2021 № 2 «Об утверждении санитарных правил и норм СанПиН 1.2.3685-21 «Гигиенические нормативы и требования к обеспечению безопасности и (или) безвредности для человека факторов среды обитания»;
- Конституция Российской Федерации;
- Конвенция о правах ребенка (1989 г.);
- Устав МБОУ «Зеленецкая СОШ».

1.2. Цели и задачи Программы

Основными целями организации занятий по коми языку являются:

- 1. Формирование элементарных *навыков речевой деятельности* в разных ее видах: аудирование (восприятие звучащей коми речи на слух и ее понимание) и говорение на коми языке в семейно-бытовой и игровой сферах.
- 2. Овладение *звуковой стороной* коми языка формирование произносительных навыков (в частности, специфических коми звуков[о], дз [z'], дж [z], тш [ч] и т.д.).
- 3. Овладение определенным *лексическим запасом* (отдельными словами в составе словосочетаний, коротких фраз, речевых клише), необходимых для общения на коми языке.
- 4. Формирование у детей положительного настроя и готовности к общению на коми языке.
- 5. Постижение через устное народное творчество и коми литературу *системы духовных ценностей народа*: о нормах поведения, характере общения между людьми, отношения человека и природы и т.д.

6. Создание основы для формирования в будущем личности, как умелого хранителя, пользователя и создателя социокультурных ценностей и традиций Коми края.

1.3. Принципы и подходы к формированию Программы, в организации образовательного процесса

«Рабочая программа по коми языку»:

- соответствует принципу развивающего образования, целью которого является развитие ребенка.
- сочетает принципы научной обоснованности и практической применимости (соответствует основным положениям возрастной психологии и дошкольной педагогики).
- соответствует критериям полноты, необходимости и достаточности (позволяет решать поставленные цели и задачи на необходимом и достаточном материале, максимально приближаясь к разумному «минимуму»).
- обеспечивает единство воспитательных, обучающих и развивающих целей и задач процесса образования детей дошкольного возраста, в ходе реализации которых формируются такие знания, умения и навыки, которые имеют непосредственное отношение к развитию дошкольников.
- строится с учетом принципа интеграции образовательных областей в соответствии с возрастными возможностями и особенностями воспитанников.
- основывается на тематическом принципе построения образовательного процесса.
- предусматривает решение программных образовательных задач в совместной деятельности дошкольников не только в рамках непосредственно образовательной деятельности, но и при проведении режимных моментов в соответствии со спецификой дошкольного образования.
- предполагает построение образовательного процесса на адекватных возрасту формах работы с детьми (игра).
- строится на принципе культуросообразности. Учитывает национальные ценности и традиции в образовании.

Овладению речевым поведением на коми языке будут способствовать коммуникативно-деятельностный принцип, ведущий в современной методике, которому подчиняются следующие принципы:

- комплексное обучение единицам всех аспектов языка и видам речевой деятельности (аудирование и говорение);
- функциональность в презентации языкового материала;
- опора на высказывание и текст, как основных единиц обучения;
- учёт системного характера и особенностей двух контактирующих языков, в частности родного языка, в целях нейтрализации отрицательной интерференции;
- учёт дидактических принципов: коллективности, активности, проблемности и развивающего обучения;
- опора на психологический принцип мотивации (внешней и внутренней) в обучении детей коми языку;
- учёт возрастных и интеллектуальных возможностей детей;
- организация обучения и воспитания с помощью игр, игровых ситуаций, сказки и практической деятельности (художественно-эстетическое развитие, социально-коммуникативное развитие);
- создание благоприятного эмоционального окружения, непринуждённой атмосферы, доброжелательности.

1.4. Возрастные особенности детей. Развитие речи детей 5-7лет.

К 5-6 годам- словарный запас ребенка составляет примерно 3000 слов. Ребенок уже сознательно подходит к некоторым языковым явлениям, он задумывается над своей речью, сам создает по аналогии ряд новых и своеобразных слов (Например, он говорит "намакаронился" (съел макароны), "не отсонился" (не выспался) и т. д.). Это свидетельствует о том, что ребенок пытается осознать некоторые принципы образования новых слов, но в силу отсутствия у него достаточного речевого опыта делает это неудачно.

На пятом году жизни у ребенка отмечаются значительные успехи в умственном и речевом развитии. Малыш начинает выделять и называть наиболее существенные признаки и качества предметов, устанавливать простейшие связи и точно отражать их в речи. Речь его становится разнообразней, точнее и богаче по содержанию. Возрастает устойчивость внимания к речи окружающих, он способен до конца выслушивать ответы взрослых.

В этом возрасте дети начинают овладевать монологической речью. В их речи впервые появляются предложения с однородными обстоятельствами. Они усваивают и правильно согласовывают прилагательные с существительными в косвенных падежах. Однако многие все еще не могут самостоятельно без помощи взрослых связно, последовательно и точно пересказать текст прочитанной сказки, рассказа.

На пятом году жизни ребенок способен узнавать на слух тот или иной звук в слове, подбирать слова на заданный звук. Все это возможно лишь в том случае, если в предшествующих возрастных группах воспитатель развивал у детей фонематическое восприятие.

Достаточно развитый речевой слух ребенка дает ему возможность различать в речи взрослых повышение и понижение громкости голоса, замечать ускорение и замедление темпа речи, улавливать различные средства выразительности. Подражая взрослым, дети могут и сами довольно точно воспроизводить различные интонации: повышать и понижать тон голоса, выделять в фразах отдельные слова и синтагмы, правильно выдерживать паузы, выражать эмоционально-волевое отношение к произносимому.

У ребенка удлиняется выдох. Гласные звуки он способен произносить в течение 3-7 с, свободный выдох при дутье на султанчик несколько короче (от 2 до 5 с).

К концу пятого года многие дети овладевают произношением всех звуков родного языка, однако некоторые все еще неправильно произносят шипящие звуки, звук "р".

Итак, к пяти годам у детей отмечается резкое улучшение произносительной стороны речи, у большинства заканчивается процесс овладения звуками. Речь в целом становится чище, отчетливее. Возрастает речевая активность детей. Дети начинают овладевать монологической речью, однако в структурном отношении она не всегда совершенна и чаще всего имеет ситуативный характер.

На шестом году жизни продолжается совершенствование всех сторон речи ребенка. Все чище становится произношение, точнее высказывания, более развернутыми фразы. Ребенок не только выделяет существенные признаки в предметах и явлениях, но и начинает устанавливать причинно-следственные связи между ними, временные и другие отношения. Имея достаточно развитую активную речь, дошкольник пытается рассказывать и отвечать на вопросы так, чтобы окружающим его слушателям было понятно, что он хочет сказать. Одновременно с развитием самокритичного отношения к своему высказыванию у ребенка появляется и более критичное отношение к речи сверстников. При описании предметов и явлений он делает попытку передать свое эмоциональное отношение.

В старшем дошкольном возрасте важной задачей является подготовка ребенка к обучению в школе. В этом возрасте надо учить дошкольника связно и последовательно передавать увиденное, правильно произносить слова и фразы. Дошкольник, даже хорошо владеющий речью, часто, например, не осознает, что слово состоит из отдельных звуков.

Но достаточно привлечь внимание ребенка к звуковой стороне речи, как она становится источником его активных наблюдений.

В период от 5 до 7 лет словарь ребенка увеличивается до 3500 слов, в нем активно накапливаются образные слова и выражения, устойчивые словосочетания. Усваиваются грамматические правила изменения слов и соединения их в предложении. В этот период ребенок активно наблюдает за явлениями языка: пытается объяснить слова на основе их значения, размышляет по поводу рода существительных. Таким образом, развивается языковое и речевое внимание, память, логическое мышление и другие психологические предпосылки, необходимые для дальнейшего развития ребенка, его успешного обучения в школе.

1.5. Содержание психолого-педагогической работы

Содержание работы с детьми 5-6 лет

Коми кывйо велодан могъяс

Водзо совмодны кужанлун кывзыны, гогорвоны да сёрнитны комион ворсан да велодан ситуацияясын.

Пыртны сёрний тодса да выль кывъяс татшом темаяс серти:

«**Тöдмасьöм»**— нывка, зонка, челядь, аттьö, видза олан, видза оланныд, бур асыв, бур лун, бур рыт, бур вой, аддзысьлытöдз, бур вылö, ме, тэ, тайö, тöдмасьны.

«**Ромъяс»** – ром, серпас, шонді, бобув, дзоридз, катшасин, горд, лоз, кольквиж, турунвиж, еджыд, сьод, руд, квайт, сизим, кокъямыс, окмыс, дас, босьтны, со.

«**Град выв пуктасьяс»** – град йöр, картупель, морков, сёркни, капуста, лук, свеклö, анькытш, чöскыд, юмов, курыд, гöгрöс, быдмыны, сiйö.

«Детской сад» – чача, акань, мач, машина, небог, пызан, улос, джадж, ыджыд, ичот, мича, гажа, бур, ворсны, пукавны, босьтны, узьны, сьывны, уна, сэні, тані, вылын, улын.

«Гортса пемосьяс» – кань – каньпи, пон – понпи, порсь – порсьпи, чипан – чипанпи, мос – кукань, вов – чань, коза, петук, пемос, турун, гортса, локны, сулавны, котравны, куйлыны.

«**Вöрса пемöсъяс да лэбачьяс»** – вöр, ош, кöч, руч, кöин, ур, шыр, катша, рака, пышкай, скöр, сэні, тані, лэбавны.

«**Тöв. Выль во**» – тöв, лым, лым мач, лым морт, йи, Выль во, Кöдзыд пöль, козин, коз, дадь, лызь, коньки, ывла, кöдзыд, гажа, небыд, иславны, вöчны, петны, усьны, ог.

«Морт да сылöн быд лунья олöм» – морт, ки, кок, кынöм, юр, юрси, син, ныр, вом, пель, чужöм, мыш, ва, майтöг, ки чышкöд, асыв, лун, рыт, сöстöм, няйт, мыськыны, висьны, юны, сёйны, сёрнитны, водны, узьны, серавны, бöрдны, менам, тэнад, сэсся.

«Семья» – мам, бать, поч, поль, чой, вок, ныв, пи, бур, мелі, радейтны, уджавны, пусьыны, лыддьысьны, кысьыны.

«Сёян-юан. Тасьті-пань» – нянь, йов, рысь, рок, шыд, чери, яй, ва, тасьті, пань, пурт, чоскыд, юмов, шома, курыд, пось, кодзыд, сейны, юны, «Нянь да сов»!

«**Тулыс**» – поводдя, тулыс, енэж, лун, шонді, шор, ю, му, йинёнь, кор, турун, дзоридз, гажа, шоныд, дзирдавны, сывны, жургыны, петны, зэв.

Велодны челядьос гогорвоны да шуавны вежавидзана кывъяс: бур асыв, бур лун, бур рыт, бур вой.

Шуанног

Водзö велöдны челядьöс колана ногöн шуавны $[\ddot{o}]$, [c'], $[\pi']$, $[\pi']$, [3'], $[\eth']$ шыяс да ∂s [z'], $\partial \mathcal{L}$ [z], mu [u]аффрикатаяс торйöн, слогъясын, кывъясын, кывтэчасъясын да торъя сёрникузяясын.

Велодны челядьос шуавны коми кывъяс колана ударениеон (ударениеыс пырджык усьо кывлон воддза слог выло).

Грамматика

Вынсьодны челядьлысь кужанлун вочавидзны коді?, мый?, мыйон?, кутшом?, мый вочан? юаломъяс выло.

Кужны гöгöрвоны *мый нимыд?, кымын?, кöні?, мый вöчö?, кытчö? кыдзи олан?* юалöмъяс да вочавидзны на вылö.

Велодны челядьос гогорвоны-*яс; -са; -ын* суффиксъяслысь вежортассо да на отсогон вежлавны кывъяс: $a\kappa ahb - a\kappa ahb$ *яс; горт – гортса; вор – ворын*.

Велодны челядьос вежлавны нимвежтасьяс:ме - менам, меным.

Велодны челядьос вежлавны кадакывъяс морт да лыд серти: муна –муно – муноны.

Велоднычелядьос артмодны да пыртны сёрнио отка лыда эмакывъяс ина вежлога формаын, кодъяс вочавидзоны *коні*? юалом выло: *Ме ола Сыктывкарын*.

Озырмодны челядьлысь сёрнисо кывбора эмакывъясон: улос улын, пызан вылын.

Совмодны челядьлысь кужанлун артмодны отка лыда эмакывъяс да нимвежтасъяс керан вежлога формаын, кодъяс вочавидзоны кодос? мый? юаломъяс выло: Ме радейта мамос. Коч сейо морков.

Велодны челядьос гогорвоны тшоктана кадакывьяс: босьт, вай, ворс. Кужны вочны колана действие воспитатель кором серти.

Велодны челядьос гогорвоны да пыртны сёрнио онія да колян када кадакывъяс: *nyo – nyuc (Мам nyuc шыд.)*

Велодны челядьос гогорвоны соссяна кадакывъяс, велодны артмодны найос да пыртны сёрнио: ог nem.

Велодны челядьос гогорвоны да пыртны сёрнию мортлысь либо вор-валысь состояние петкодлысь кывъяс: кодзыд, шоныд, гажа.

Водзо тодмодны челядьос лыдакывъясон. Велодны лыддыны дасодз.

Велодны челядьос артмодны да водитчыны сёрниын татшом кывтэчасъясон да сёрникузяясон:

кывтэчасьяс:

```
кывберд+эмакыв (кольквиж карандаш);
```

кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (ворсам мачон);

сёрникузяяс:

```
тайö+кывберд+эмакыв (Тайö еджыд дзоридз.);
```

кывбора эмакыв+кывберд+ эмакыв (Пызан вылын мича акань.);

эмакыв+кадакыв, а эмакыв+кадакыв (Бать лыддынсью, а мам кысью.);

эмакыв+кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (Нывкаяс ислалоны даддьон.);

ина вежлога эмакыв+ кадакыв+эмакыв (Енэжын дзирдало шонді.);

кывберд+эмакыв+кадакыв (Гажа тулыс воис.);

нимвежтас+кадакыв+ ина вежлога эмакыв (Ме ола Сыктывкарын.);

нимвежтас+кадакыв+ кадакывберд (Ме ола бура.);

нимвежтас+кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (Ме ворса аканьон.);

асалан вежлога нимвежтас+кадакыв+эмакыв (Менам эм каньпи.);

сетан вежлога нимвежтас+лыдакыв+эмакыв (Меным вит арос.).

Водзё юасьны ёта-мёдыслысь, а сідзжё вочавидзны юалёмъяс вылё. Велёдны челядьёс лёсьёдны ас йылысь, чача да серпас серти висьт.

Ышодны челядьос велодны кывпесанъяс, кывбуръяс да сыыланкывъяс. Велодны ворсны мойдъяс, тодмодны коми ворсомъясон.

Содержание работы с детьми 6-7 лет

Коми кывйо велодан могъяс

Водзо совмодны кужанлун кывзыны, гогорвоны да сёрнитны комион ворсан да велодан ситуацияясын.

Быд кагакод торйон уджавны сёрни шыяс шуаломын, тырмытомторъяс быродомын.

Пыртны сёрний тодса да выль кывъяс татшом темаяс серти:

«**Тöдмасьöм. Köнi мe ола»** – ним, арöс, нывка, зонка, челядь, сикт, кар, улича, аттьö, видза олан, видза оланныд, бур асыв, бур лун, бур рыт, бур вой, бур вылö, аддзысьлытöдз, овны, шуны, тöдмасьны, ме, тэ, тайö, кодi, мый, уна.

«Семья. Родвуж» – мам, бать, чой, вок, ныв, пи, нывка, зонка (детинка), поч, поль, ыджыд мам, ыджыд бать, бурдодысь, вузасьысь, бур, мелі, радейтны, уджавны, пусьыны, лыддьысьны, велодчыны, нюмъявны.

«**Ар. Арся вöр-ва**» – ар, зарни (ар), кад, ывла, енэж, шонді, поводдя, зэр, кымöр, парма, вöр, ва, му, пу, кор, кыдз, коз, пожöм, пелысь, тшак, вотöс, пув, гажа, уна, быдмыны, вотны.

«Град йöрын удж. Чомöр» – град выв пуктас, град йöр, кор, сёркни, картупель, морков, лук, капуста, свеклö, юмов, курыд, гöгрöс, идравны, пуны, вотчыны, солавны, быдмыны, уджавны, кыскыны.

«**Тöв»** – тöв, ывла, поводдя, лым, йи, йинёнь, лым чир, му, коз, пу, кöдзыд, тöла, шоныд, гажа, небыд, вöчны, кынмыны, талун, усьö (лым).

«**Тöвся ворсöмъяс. Выль во**» – ывла, лым мач, лым морт, дадь, лызь, коньки, Выль во, Кöдзыд пöль, козин, коз, кытш, бур, иславны, вöчны, вайны, сьывны, йöктыны, козьнавны.

«**Тулыс**» – тулыс, поводдя, енэж, шонді, шор, йинёнь, ю, лэбач, пемос, турун, дзоридз, вижьюр, кор, мазі, бобув, гажа, турунвиж, лоз, сывны, жургыны, дзирдавны, талун.

«**Мамлöн праздник»** – Март 8-öд лун, козин, дзоридз, мам, пöч, чой, бать, вок, пöль, бур, муса, мича, чолöмавны, козьнавны, пуны, мыськыны, талун.

«**Школа**» – школа, велодысь, велодчысь, класс, урок, парта, небог, кывбур, коми (кыв), роч (кыв), шы, шыпас, лыдпас, гортса (удж), бур, лёк, гижны, лыддынсьны, серпасасыны, велодчыны, велодны, тодны, уна, этша, тані.

Шуанног

Водзö велöдны челядьöс колана ногöн шуавны [u],[ö],[c'],[h'],[3'],[o'],[m'] шыяс да ∂s [z'], ∂w [z], mu [u]аффрикатаяс торйöн, слогъясын, кывъясын, кывтэчасъясын да йитöда сёрниын.

Грамматика

Вынсьодны челядьлысь кужанлун вочавидзны коді?, мый?, кодлон?, мыйон?, кутшом?, коні?, коні тэ олан?, мый вочо? юаломъяс выло.

Кужны гöгöрвоны кодлы?, кыдзи тэнö шуöны?, мый вöчöны?, кытчö? кыдзи? юалöмъяс да вочавидзны на вылö.

Вынсьодны челядьлысь кужанлун артмодны **-яс, -са, -ын, -он**суффиксъяс отсогон кывъяс да пыртны найос сёрнио: *нывка — нывкаяс*; вор — ворса; Сыктывкар — Сыктывкарын; мач — мачон.

Велодны челядьос артмодны кывъяс **-**aсуффикс отсогон: бур - бурa, мича - мичаa.

Велодны челядьос вежлавны кадакывъяс морт, лыд да кад серти.

Кужны артмодны кадакыв **-** \ddot{o} суффикс отсогон: $39p - 39p\ddot{o}$.

Велодны вежлавны нимвежтасьяс: ме – мено – менам, тэ – тэно – тэнад.

Велодныводитчыны выло, уло кывборьясон: му выло, пызан уло.

Вынсьодны кужанлун артмодны соссяна кадакывьяе да пыртны найос сёрнио: ог пет, оз зэр, абу кодзыд.

Велодны челядьос артмодны да водитчыны сёрниын татшом кывтэчасъясон да сёрникузяясон:

кывтэчасьяс:

```
кывберд+эмакыв (чоскыд шыд);
кадакывберд+кадакыв (бура велодчы);
кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (ворсам мачон).
сёрникузяяс:
тайо+асалан вежлога нимвежтас+эмакыв (Тайо менам семья.);
тайо+кывберд+эмакыв (Тайо ворса школа.);
эмакыв+кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (Зонкаяс ислалоны лызьон.);
эмакыв+кадакыв+кадакывберд (Зонка велодчо бура.);
ина вежлога эмакыв+кадакыв+эмакыв (Паркын быдмоны кыдзьяс.);
кывбора эмакыв+кадакыв+эмакыв (Пуяс вылын сылоны лэбачьяс.);
нимвежтас+змакыв (Сійо пусьысь.);
нимвежтас+кадакыв+керанторъя вежлога эмакыв (Ме лоа лётчикон.);
нимвежтас+кадакыв+кывбора эмакыв (Ме пукся диван выло.);
нимвежтас+кадакыв+кывбора+керан вежлога эмакыв (Ме воча гортса удж.).
```

Водзо велодны челядьос висьтавны тодса кывъяс отсогон ас йылысь, семья, ёрт, ас гогорса предметъяс йылысь. Висьтавны серпас серти ас да отувъя олом йылысь.

Водзо велодны челядьос юасьны ота-модыслысь, а сідзжо вочавидзны юаломъяс выло.

Ышöдны челядьöс велöдны кывпесанъяс, кывбуръяс, пудъясянкывъяс, нöдкывъяс да сыланкывъяс. Велöдны ворсны мойдъяс.

1.6. Планируемые результаты освоения Программы

Реализация Программы предполагает оценку индивидуального развития детей по уровню сформированности коми речи.

По итогам усвоения обязательного минимума содержания выпускники должны:

- правильно произносить звуки коми языка;
- овладеть лексическим минимумом, предусмотренным программой;
- воспроизводить знакомые стихи, песни, рифмовки и игры, соблюдая произносительные нормы коми языка;
- понимать с опорой на наглядность, жесты, мимику, эмоции содержание небольших стихов, песен, рифмовок, сказок;
- в условиях непосредственного общения: поприветствовать кого-либо и ответить на приветствие; попрощаться с кем-либо; поблагодарить кого-либо; выразить согласие-несогласие; пригласить кого-либо что-либо сделать; выразить просьбу; ответить на вопросы о себе, о предмете;
- уметь составить простой рассказ (по наглядной опоре, без неё).

Во помын 5-6 ароса челядь кужоны:

- гогорвоны да пыртны сёрнио вежавидзана кывъяс;
- лыддыны дасодз;
- колана ногон шуавны $[\ddot{o}]$, [c'], [a'], [h'], [h'], [h'] шыяс да ∂s [z'], ∂x [z], mu [u] аффрикатаяс торйон, слогъясын, кывъясын, кывтэчасъясын да торъя сёрникузяясын.

- гöгöрвоны коді?, мый?, мыйöн?, мый нимыд?, кутшöм?, кымын?, кöні?, мый вöчан?, мый вöчö?, кытчö? кыдзи олан? юалöмъяс да вочавидзны на вылö;
- вежлавны кадакывъяс морт да лыд серти, водитчыны тшоктана кадакывъясон;
- водитчыны сёрниын соссяна кадакывъясон;
- артмöдны 3-4 кывъя 2-3 сёрникузя торъя тема серти;
- висьтавны неыджыд кывбуръяс, кывпесанъяс, нодкывъяс, сывны сыланкывъяс;
- ворсны коми ворсомъясон, петкодлыны неыджыд мойдъяс, босьтны ас выло кутшомко роль.

Во помын 6-7 ароса челядь кужоны:

- пыртны сёрнио вежавидзана кывъяс да лыдакывъяс;
- колана ногон шуавны [u],[o],[c'],[h'],[s'],[o'],[m'] шыяс да ∂s $[z'], \partial \mathcal{H}$ [z], mu [u] аффрикатаяс торйон, слогъясын, кывъясын, кывтэчасъясын да йитода сёрниын;
- вöдитчыны сёрниын кыв вежлалан да кыв артмöдан суффиксъясöн да кужны вочавидзны кодi?, мый?, кодлöн?, кодлы?, мыйöн?, кутшöм?, кыдзи тэнö шуöны?, кöнi?, кöнi тэ олан?, мый вöчö?, мый вöчöны?, кыдзи?, кытчö? юалöмъяс вылö.
- вежлавны кадакывъяс морт, лыд да кад серти, водитчыны тшоктана кадакывъясон;
- водитчыны сёрниын соссяна кадакывъясон;
- пыртны сёрнио выло, уло кывборъяс;
- артмодны тодса кывъяс отсогон 4-5 кывъя 3-4 сёрникузя торъя тема серти (ас йылысь, семья, ёрт, ас гогорса предметъяс йылысь). Висьтавны серпас серти ас да отувъя олом йылысь;
- висьтавны кывбуръяс, кывпесанъяс, пудъясянкывъяс, нöдкывъяс, сьывны сьыланкывъяс;
- ворсны тодса мойд рольяс серти.

В течение учебного года проводится 2 мониторинга: первый – в начале учебного года; второй – в конце учебного года.

Цель первого мониторинга – выявить уровень владения коми языком до начала обучения.

Цель второго мониторинга – проверить у детей сформированность коми речи.

В проверку включено 6 контрольных заданий, направленных на оценку навыков произношения, употребления лексических и грамматических единиц, навыков связной речи, а также таблицы для записи полученных результатов. На примере представленных заданий воспитатель сам сможет разработать диагностический инструментарий по отдельным программным задачам.

Мониторинг в начале года

Авторы методики З.В. Остапова, Т.А. Москвина «Программно-методические материалы для организации занятий по коми языку как государственному в дошкольных образовательных учреждениях», Сыктывкар, 2012.

До начала образователной деятельноти необходимо проверить, владеют ли дети навыками общения на коми языке. В беседу на коми языке входят элементарные вопросы и высказывания, побуждающие к действию:

- 1. Видза олан! Бур лун!
- 2. Мено шуоны... Кыдзи тэно шуоны?
- 3. Коді эм тэнад семьяад?

- 4. Тайо аканьыс зонка али нывка?
- 5. Тайо мый? (Ребенку показывается игрушка.)
- 6. Босьт ош чача да коч чача.
- 7. Вай меным горд мач.

Контрольный бланк

№ π/π	Фамилия, имя ребенка	Язык общения в семье	Дата рождения	1	2	3	4	5	6	7	Примечание
1.	Иванов Ваня	русский	17.03 2010	O	-	О	P-	-	О	O	2. Повторил за педагогом «шуöны». 5. Повторил вопрос «Тайö мый?» 6. Кивает головой.

Результаты контроля фиксируются на контрольном бланке (графы 1-7 соответственно обозначают высказывания, включенные в беседу) всегда в одном и том же порядке.

Обозначение результатов проверки: (+) – правильный ответ, (-) – неверный ответ, (O) – нет ответа, (P+) – вопрос понят, дан правильный ответ на русском языке, (P-) – вопрос не понят, на русском языке дан неверный ответ.

В графе «Примечание» фиксируются реакция ребенка, ошибки в ответах, ответы на русском языке.

Мониторинг в конце года

Авторы методики З.В. Остапова, Т.А. Москвина «Программно-методические материалы для организации занятий по коми языку как государственному в дошкольных образовательных учреждениях» Сыктывкар, 2012.

Проводятся с использованием серии контрольных заданий.

Задание № 1 (произношение).

В качестве языкового материала отбираются слова: со звуком [\ddot{o}] – $\ddot{b}\ddot{o}\ddot{b}$, $\ddot{k}\ddot{o}\ddot{u}$, $\ddot{o}\ddot{u}$

Картинки с изображениями, соответствующими группам слов со звуками [ö], тш [ч], дж [z], дз [z'], [с'] следует наклеить на круги, к которым прикрепляется второй круг с окошечком. Второй круг вращается, и в окошечке появляется изображение. Проверка проводится в игровой форме: «Сейчас я тебе покажу кино, а ты расскажешь зрителям покоми, что появляется на экране» (все инструкции даются на русском языке).

Проверка произношения детьми звука [c'] осуществляется в ходе игры «Попугай».

Дети поочередно, по указанию воспитателя, надевают шапку-маску попугая, летают по комнате, но как только услышат слово со звуком [c'], произнесённое воспитателем, останавливаются и повторяют его.

Слова: сикт, сьöлöм, сакар, порсь, кань, сёркни, шар, мач, сюр, öшинь, син, сюмöд и m.д.

Контрольный бланк к заданию № 1 (пример)

$N_{\underline{0}}$	Фамилия, имя ребенка	Ö	ТШ	ДЖ	ДЗ	C'	Примечание
Π/Π							
1.	Иванов Ваня	+	+	+	-	-	с/с'; д,з/ дз

(+) – правильное произношение; (-) – неправильное произношение.

В графе «Примечание» фиксируется неправильное произношение контрольного звука.

Задание № 2 (лексические навыки) Проверка умений и навыков употребления глаголов муно, которто, сулало, пукало, чеччало

Используются картинки с изображением человечков в движении. Ребенку показывается картинка, после чего он должен назвать движение, совершаемое человечком на коми языке. Если ребенок не может ответить или допускает ошибку, воспитатель фиксирует это в контрольной карточке, но для «педагогического завершения» ситуации педагог помогает ребенку ответить.

Ответы детей обозначаются следующим образом: (+) – правильный ответ, (-) – неправильный ответ, (O) – нет ответа.

Результаты выполнения задания № 2 заносятся в контрольный бланк.

Контрольный бланк к заданию № 2(пример)

№ п/п	Фамилия, имя ребенка	Мунö	Котöртö	Сулалö	Пукалö	Чеччалö
1.	Иванов Ваня	+	-	+	+	-

Задание № 3 (грамматические навыки) Проверка усвоения послелогов вылын, улын, сайын, дорын

В разных местах групповой комнаты заранее разложены игрушки.

Все инструкции даются на русском языке.

Воспитатель (называет ребенка): Кукла Катя хочет с нами поиграть. Она спрятала зверей в разных местах комнаты и теперь предлагает тебе найти их. Как только найдёшь, скажи, кто это и где находится, а мы с куклой принесём игрушку. Но не забывай, что кукла говорит и понимает только по-коми.

Результаты выполнения задания № 3 обозначаются следующим образом:

- (+) правильно употреблен в речи послелог;
- (-) неправильно употреблен послелог.

Контрольный бланк к заданию № 3(пример)

№ п/п	Фамилия, имя ребенка	Вылын	Улын	Сайын	Дорын	Примечание
1.	Иванов Ваня	+	+	-	-	сайын/дорын сайын/улын

Задание № 4 (грамматические навыки)

Проверка умений и навыков употребления падежной формы:

керан вежлог (кодос? мый?)

Оборудование: игрушечный бинокль из плотной бумаги и четыре игрушки: машина, кукла, медведь, заяц. Игрушки раскладываются в разных местах комнаты.

Все инструкции даются на русском языке.

Ответы детей фиксируются на контрольном бланке.

Воспитатель (открывает коробку, обращается к ребенку): Сейчас ты увидишь красивые игрушки. Ой, где же они? Наверное, ворона открыла коробку и унесла их. Возьми бинокль, посмотри в него и скажи по-коми, какие игрушки ты видишь, а Катя положит их на место

Контрольный бланк к заданию № 4(пример)

№ п/п	Фамилия, имя ребенка	Машина	Акань	Ошкос	Кочос
1.	Иванов Ваня	+	+	-	+

^{(+) –} употребил правильно (Ме аддза ошкос).

Задание № 5 (грамматические навыки)

Употребление в речи местоимений в родительном падеже (Асалан вежлог)

Обозначение принадлежности: Менам мач. Менам машина. Менам сёркни. Менам пон. (У меня мяч. У меня машина. У меня репка. У меня собака.)

Проверка осуществляется в форме игры «Лото». Лото содержит восемь маленьких картинок (утка, собака, рыба, репа, машина, мяч, мишка, матрёшка) и две большие картонки с такими же картинками.

За столом воспитатель с куклой Катей и вызванный ребенок.

Все инструкции даются на русском языке.

Воспитатель: Давай поиграем в «Лото». У меня много картинок с рисунками. Если услышишь вопрос: «У кого машина?», сразу смотри, у кого есть такая картинка, у тебя или у куклы. Если у тебя, то быстро скажи на коми языке: «Менам эм машина», и машина перейдёт к тебе. Ты накроешь этой картинкой свой рисунок. Кто из вас раньше — ты или кукла — накроет свои рисунки такими же картинками, тот и выиграет. Говорить надо только по-коми, потому что кукла по-русски не понимает.

Первые четыре картинки (машина, мяч, репка, собака), которые называет воспитатель, находятся у ребенка, т.е. он первый должен употребить в своей речи фразу: «Менам». Остальные четыре, находятся у куклы. За нее говорит и выполняет действия воспитатель.

Контрольный бланк к заданию № 5(пример)

№ п/п	Фамилия, имя ребенка	1	2	3	4	Примечание
1.	Игушев Коля	+	0	_	+	

^{(+) –} правильный ответ

- (-) неверный ответ
- 0 нет ответа
- 1-4 контрольные фразы: 1) Менам эм машина. 2) Менам эм мач.
- 3) Менам эм сёркни. 4) Менам эм пон.

Задание № 6 (связная речь)

Проверка навыков построения фраз с обращениями и глаголами в повелительном наклонении

Проверка осуществляется в игровой ситуации «Покажем зрителям сказку».

^{(-) –} ошибочное употребление (Ме аддза ош) без суффикса - ос.

Оборудование: иллюстрации к сказке «Репка» (Сёркни); игрушки; «экран телевизора», в который поочередно вставляются иллюстрации к сказке «Репка».

Все инструкции даются на русском языке.

Воспитатель: Коля, сейчас ты и кукла Катя будете ведущими телевизионной передачи «Кекöнач». Посмотри, телезрители (на стульчики возле экрана телевизора посажены игрушки) уже включили телевизор и ждут, когда вы расскажете им сказку «Репка». Но они понимают только по-коми. Пусть кукла Катя начнет рассказывать сказку. Когда она остановится, ты продолжи, помоги ей.

Кукла (воспитатель) рассказывает и останавливается в тех случаях, когда ребенок должен употребить в речи обращения и глаголы в повелительном наклонении.

Кукла: Пуктіс поль сёркни. Быдмис сёркниыд ыджыдсьыс-ыджыд. Кутіс польыд сёркнисо кыскыны. Кыско, кыско, а кыскынысо оз вермы. Корис поль отсог выло почсо. Кыдзи польыс корис почсо? Висьтав водзо (обращается к ребенку).

Ребенок: Почо, лок татчо. Отсав меным сёркнисо кыскыны.

Кукла:Поч кутчысис полью, поль кутчысис сёркнию. Кысконы, кысконы, а кыскынысо оз вермыны. Корис поч отсог выло внучкасо. Кыдзи поч корис внучкасо? Висьтав водзо.

Ребенок: Внучка лок татчо. Отсав меным сёркнисо кыскыны.

Кукла: Внучка кутчысис почо, поч кутчысис польо, поль кутчысис сёркнию. Кысконы, кысконы, а кыскынысо оз вермыны. Корис внучка отсог выло понсо. Кыдзи внучка корис понсо? Висьтав водзо.

Ребенок: Пон, лок татчо. Отсав меным сёркнисо кыскыны.

Кукла: Пон кутчысис внучкай, внучка кутчысис почо, поч кутчысис полью, поль кутчысис сёркнию. Кысконы, кысконы, а кыскынысо оз вермыны. Корис пон отсог выло каньос. Кыдзи пон корис каньсо? Висьтав водзо.

Ребенок: Кань, лок татчо. Отсав меным сёркнисо кыскыны.

Кукла: Кань кутчысис понйо, пон кутчысис внучкаю, внучка кутчысис почо, поч кутчысис полью, поль кутчысис сёркнию. Кысконы, кысконы, а кыскынысо оз вермыны. Корис кань отсог выло шырос. Кыдзи кань корис шырсо? Висьтав водзо.

Ребенок: Шыр, лок татчо. Отсав меным сёркнисо кыскыны.

Кукла: Шыр кутчысис канью, кань кутчысис понйо, пон кутчысис внучкаю, внучка кутчысис почо, поч кутчысис польо, поль кутчысис сёркнию. Кысконы, кысконы и перйисны сёркнисо. Нимкодь налы лои. Со и мойдлы пом.

Контрольный бланк к заданию № 6 (пример)

№ п/п	Фамилия, имя ребенка	C	Обращения		ПОП	Глаголь велител аклоне	ьном	Примечание
	•	1	2	3	4	5	6	
1.	Игушев Коля	-	-	-	-	-	+	Поч локто.
								Внучка кыскыны

^{(+) –} правильно воспроизведенная фраза. (-) – неверно воспроизведенная фраза.

⁰ — фраза не воспроизведена. 1-6 — контрольные слова: глаголы: 1) лок, 2) отсав, 3) кыскы; обращения: 4) поч, 5) внучка, 6) пон, 7) кань, 8) шыр.

В графе «Примечание» фиксируется реакция ребенка, его действия.

2. СОДЕРЖАТЕЛЬНЫЙ РАЗДЕЛ

2.1. Учебный план

Старшая группа (5-6 лет)

№ п/п	Месяц	Название темы	Кол-во занятий
1	Сентябрь	«Тöдмасьöм»	4
2	Октябрь	«Рöмъяс»	2
3	Октябрь	«Град выв пуктасъяс»	2
4	Ноябрь	«Детсад»	2
5	Ноябрь	«Гортса пемёсьяс»	2
6	Декабрь	«Вöрса пемöсъяс да лэбачьяс»	3
7	Декабрь	«Тöв. Выль во»	1
8	Январь	«Тöв. Выль во»	3
9	Февраль	«Морт да сылöн быдлунъя олöм	4
10	Март	«Семья»	4
11	Апрель	«Сёян-юан. Тасьті-пань» (дозмук)	4
12	Май	«Тулыс»	4
		Итого	35 занятий

Подготовительная группа (6-7 лет)

№ п/п	Месяц	Название темы	Кол-во занятий
1	Сентябрь	«Тодмасьом.Коні ме ола»	4
2	Октябрь	«Семья. Родвуж»	4
4	Ноябрь	«Ар. Арся вöр-ва»	2
5	Ноябрь	«Град йöрын удж. Чомöр»	2
6	Декабрь	«Тöв»	4
7	Январь	«Тöв. Выль во»	2
8	Февраль	«Тöвся ворсöмъяс»	4
9	Март	«Тулыс. Мамлöн праздник»	3
10	Апрель	«Тулыс»	4
11	Май	«Школа»	4
		Ито	го 35 занятий

2.2. Тематическое планирование Программы

Каждая тема имеет следующие структурные разделы:

- Кыввор (лексика): сёрнитом выло (на говорение), гогорвоом выло (на понимание);
- Шуанног (произношение);
- Грамматика;
- Сёрни (связная речь);
- Занятие нуодан материал (материал для проведения занятий).

В тематическое планирование включены те знания из области фонетики, лексики, грамматики (морфологии и синтаксиса), которые наиболее часто используются детьми 5-7 лет в процессе речевого общения.

В раздел «**Кыввор»** (лексика) включены слова как для активного, так и для пассивного усвоения.

В раздел «**Шуанног**» (фонетика) прежде всего включены специфические коми звуки [o], $\partial_3 [z']$, ∂

Задачи:

- научить детей произносить звуки изолированно, в слогах, словах и словосочетаниях.
- формировать умение воспроизводить предложения с различной интонацией.

Развитие фонематического слуха проводится с помощью фонетических игр и в различных речевых ситуациях.

В разделе «Грамматика» даны элементы, формы и явления грамматики коми языка, подлежащие практическому овладению. Также представлена последовательность их усвоения от занятия к занятию, что обеспечивает системность овладения детьми грамматических навыков. В данном разделе представлены конструкции словосочетаний и предложений, наиболее употребляющиеся в коми языке.

При отборе грамматического материала учитываются особенности коми языка:

- агглютинативность изменение слов по падежам путем механического присоединения стандартных аффиксов к неизменяемым основам (ныв ка яс лöн, ош пи лы);
- отсутствие категории рода имен существительных.

Грамматические явления усваиваются дошкольниками на понятийном уровне и функционально. Грамматические формы и конструкции, на основе которых строится работа над звуком и словом, словосочетанием, предложением, усваивается только на уровне наблюдения: дети не овладевают понятиями о грамматических категориях, а наблюдают и учатся употреблять их в соответствующих речевых ситуациях.

В разделе «Сёрни» (связная речь) содержатся образцы разговорных текстов: диалоги, монологи. Они разнообразны по содержанию, форме организации, количеству участников речевой деятельности.

Образцы диалогов составлены на основе игр-драматизаций, в виде разговора по телефону, бесед-знакомств, дидактических и сюжетно-ролевых игр («Телефонон сёрнитом», «Асныра Фома», «Лэбач йылысь сёрни», «Вай тодмасям», «Сиктын аддзысьом», «Пусьомысь ворсом», «Мам да пи сёрнитоны»).

Образцы монологов составлены в виде рассказов по картинке и фотографии; описания любимых игрушек, животных; творческих рассказов от лица животных, овощей, снежинки.

Задачи на данном этапе:

- Формировать умение правильно строить простые предложения, составлять простейшие тексты по предложенному сюжету.
- Формировать умение вступать в диалог со сверстниками, со взрослыми: слушать и понимать заданные вопросы, соотносить с ними свои ответы, следить за развитием мысли собеседника, корректировать содержание своих ответов в соответствии с репликами и вопросами воспитателя.
- Формировать умение ориентироваться в ситуации общения: знать зачем, о чем, кому, как и где говорить в созданных речевых ситуациях.

В раздел «Занятие нуöдан материал» (материал для проведения занятий) включены произведения коми и переводной детской литературы, произведения устного народного творчества, рифмовки, игры.

Тексты используются для аудирования, заучивания наизусть, пересказа драматизации и инсценировки.

2.3. Тематическое планирование Программы с детьми 5-6 лет

Ворсом. ала ме мамос, (окышто отар со) ала ме батьос, (окышто мод со) дзысьлытодз,
со) ала ме батьос, (окышто мод со) дзысьлытодз, дзысьлытодз,
сö) дзысьлытöдз, дзысьлытöдз,
сö) дзысьлытöдз, дзысьлытöдз,
дзысьлытöдз,
ŕ
инлы став бурсö! <i>(öвтö кыкнан</i>
нас)
* * *
енам акань,
над мач.
енам кань,
гэнад кöч.
«Би кинь» журналысь.
) H

	рём	öшка-	Сь, ль, ö,	-яс	І. Монолог.	Нёль да нёль – кокъямыс,
	серпас	мёшка	дз, дж	суффикслён вежёртас:	Серпас серти висьт	Нёль да нёль – кокъямыс,
	шонді		шыяса	дзоридз — дзоридзьяс	лосьодом.	Абу вит, абу квайт –
	бобув		кывъяс-лён		Тайо дзоридзьяс. Кык	Ставлы тайо тодса.
	дзоридз		шуанног:	мый?, кымын?,	дзоридз горд, нёль дзоридз	Йола турун.
	катшасин		серпас	кутшём?	лёз. А тайё еджыд дзоридз.	Мыйла, йола турун,
	гöрд		кольквиж	юалёмъяс	лоз. 11 тапо оджыд дзоридз.	Уна платтьö вуран:
	лёз		лёз		Тайо менам серпас. Со	Первой вижос новлан,
	кольквиж		дзоридз	кадакывлён морт серти	горд, лоз, кольквиж	Сэсся еджыд овлан
	турунвиж		еджыд	вежласьём:	дзоридзьяс. Ме радейта	Е. Серова.
ВИ	еджыд		СДЖЫД	ме радейт а –	горд дзоридз, а мам	Рёмъяс.
E	сьёд			сійо радейто	радейто лоз дзоридз.	Уна рома, уна рома,
3a1	руд			сио раденто	риденто лоз дворидз.	Миян арся ворыс.
- 2 занятия	квайт			кывтэчас:	II. Диалог.	Усяс лым, и сэки сомын
	сизим			кывберд+эмакыв;	- Тайо фломастер?	Локтас еджыд ромыс.
Октябрь «Рёмьяс»	кокъямыс			кывоерд эмакыв,	- Абу, тайо карандаш.	Н. Щукин.
] JMC	ё окмыс			сёрникузяяс:	- А кутшом рома?	Менам паськом.
(P. S.	дас			<i>тайö</i> +кывберд+	- Лоз рома.	Гачой менам турунвиж,
) ¥	босьтны			эмакыв;	Pros ponta.	Дöрöм менам еджыд.
191	co			SMANDID,	- Вай меным, пожалуй-ста,	Коскын тугъяса сьод вонь,
E E				<i>тайö</i> +асалан вежлöга	кольквиж каран-даш.	Ставлон пето вежыс.
Ō				нимвежтас+эмакыв;	- Со кольквиж карандаш.	Н. Щукин.
				, and the same same same same same same same sam	Босьт.	Мича серпас.
				нимвежтас+кадакыв+ке	- Аттьо. Ме серпасала	Аддзи мича серпас:
				ран вежлога эмакыв	шонді.	Шонді кольквиж рома,
				puil behalof u smuldib	шопдт.	Кольквиж рома керка
						Тшупоны на сомын.
						Н. Щукин.
						Нöдкыв.
						Еджыд пызандёра
						Став мусё эжис. (Лым.)
		_i				Club myco Jame. (Jiow.)

	град йöр	град выв	ö, сь, нь,	кадакывъяслён морт	І. Монолог.	«Сёркни» (драматизация).
	картупель	пуктас,	тш, дж	серти вежласьом:	Серпас серти висьт	* * *
	морков	тані	шыяса	ме сёя	лосьодом.	Капустаысь ворсом.
	сёркни		кывъяс-лён	тэ сёян	Тайо град йор. Тані	Капуста гартчис, да гартчис, да
	капуста		шуанног:	сійо сёйо	быдмё лук, анькытш,	гартчис. (Челядь гартчöны.)
	лук		свеклö		морков, сёркни да	Быдмы, быдмы ыджыда,
	свеклö		сёркни	кадакывъяслён лыд	картупель. Ме сёя морков	Быдмы, быдмы ыджыда.
занятия	анькытш		анькытш	серти вежласьом:	да анькытш.	Со кутшём ыджыда быдмис!
E	чöскыд		ыджыд	быдмö - быдмö ны		Капуста разьсис, да разьсис, да
3a1	ЮМОВ				Со коч. Сійо сейо юмов	разьсис. (Челядь гартчёны
- 2	курыд			коді?, мый?, кутшём?	морков да капуста. А тайо	мöдарланьö.)
	гöгрöс			юалёмъяс	ошпи. Сійо сейо чоскыд	* * *
Октябрь «Град выв пуктасьяс»	быдмыны				сёркни.	Нöдкыв.
ac	сійö			кывтэчас:		Гöгрöс, а абу шар,
Ϋ́				кывберд+эмакыв	II. Диалог.	Кольквиж, а абу вый,
É					- Тайö мый?	Бöжа, а абу шыр.
918					- Тайö град йöр.	(Сёркни)
B				сёрникузяяс:	- А мый тані быдмё?	
]a				<i>тайö</i> +эмакыв;	- Лук, анькытш да юмов	
					сёркни	
P				нимвежтас+кадакыв+ке		
d91				ран вежлога эмакыв;	- Тайö мый?	
KT3					- Тайö лук.	
Ō				нимвежтас+кадакыв+кы	- Сійо юмов?	
				вберд+	- Абу. Сійö курыд. Лук	
				керан вежлога эмакыв;	быдмö град йöрын.	
				HAN AD ONE TO O LAST AD SOOT A		
				нимвежтас+кывберд		
				эмакыв+кадакыв+		
				ина вежлога эмакыв		

		T .,	T	Τ	T > 6	
	чача	качай	ö, и, сь, нь,	тшöктана кадакывъясöн	І. Монолог.	Сьыланкыв.
	акань	выль	тш, дж	вöдитчöм:	Серпас серти висьт.	Нянь тупось.
	мач	важ	шыяса	босьт	Тайо детской сад. Тані уна	Кыдзи Катюк чужан лунö
	машина	чеччы-ны	кывъяс-лён	вай	мича чача, небог, серпас.	Ми пожалім тупось нянь,
	небöг	сувтны	шуанног:	ворс	Тайо джадж, пызан, улос.	Тупось нянь, тупось нянь.
	пызан	чеччав-	улос		Пызан вылын мича акань, а	Эта судта, эта ляпта,
	улос	ны	сэні	<i>кöні? юал</i> ом:	пызан улын мач.	Эта пасьта, эта оттом,
	джадж	куйлы-ны	тані	садик – садикын		Тупось нянь, тупось нянь,
	ыджыд		серпас		Тайо садик. Ми ворсам,	Коді муса – сійос босьт.
<u> 5</u>	ичöт		небöг	улын, вылын	сьылам, узям, сёям.	Татчо волыны ме рад.
занятия	мича		ыджыд	кывборъясон водитчом:	Садикын гажа.	Шоныд, состом детской сад,
Н	гажа		джадж	пызан улын		Татчö волыны ме рад.
2 33	бур			пызан вылын	II. Диалог.	Чоскыд сёян-юан тан:
	ворсны				- Тайö акань?	Кампет, печенье и джем,
Ноябрь «Детскöй сад»	пукавны			кадакывлён лыд серти	- Да, тайö акань.	Булки, кöлач и компот –
3	босьтны			вежласьом:	- Вай ворсам.	Рузгы-вазгы да эн пот.
KÖĞ	узьны			ворса - ворсам	- Ворсам.	Ю.Васютов.
j	сьывны					Олялöн эм уна чача.
Де	уна			сёрникузяяс:	- Колюк, тайö мый?	Кужо ворсны сійо мачон,
*	сэні			<i>тайö</i> +эмакыв;	- Тайо машина.	Эм кык акань, ичöт кань,
July	тані				- А мачыс эм?	Да и качай сяма чань.
) B 0	вылын			нимвежтас+кадакыв+	- Со. Улёс улын.	3. Жижева серти.
H	улын			кадакыв;	- Ме ворса?	Ворсом.
					- Bopc!	- Коді талун локтіс?
				кывбёра эмакыв+	_	- Олюк талун локтіс.
				+кывберд+эмакыв		- Коді талун локтіс?
				_		- Настук талун локтіс.
						- Коді талун абу?
						- Машук талун абу да с. в.
						Нöдкыв.
						Нёль вок оти шапка улын
						пукалöны. (Пызан.)

	TOTAL	NO ELIM	ä a aı da	MO HOM IDA GOLIĜIJ HILI	І. Монолог.	Danaäv
	кань,	ус, гыж бöж	ö, с, сь, дз,	кадакывъяслон лыд		Ворсом.
	каньпи		mu	серти вежласьом: сёйо – сёйоны	Серпас серти висьт	Локто коза, сюра коза.
	пон, понпи	кузь	шыяса		лёсьёдём.	Кокнас – гым-гым,
	порсь,	джень-ыд	кывъяс-лöн		Тайо гортса пемосъяс.	Синнас – клоп-клоп.
	порсьпи	ён	шуанног:	<i>кöні?</i> юалöм:	Со мос, а тайо понпи. Мос	- Коді оз сёй рок,
	чипан,	мелі	BÖB	горт - гортын	сёйо турун, а понпи сёйо	Коді оз сёй йов –
	чипанпи	сюсь	сэтшöм		йöв.	Люкала, люкала, люкала!
	мёс, кукань	нявзы-ны	дзоля	- ca		(Петкöдлöны кинаныс)
ВИ	вöв, чань	увтны	cepa	суффиксон кывбердъяс	Менам эм каньпи. Сійö	Кывпесан.
[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [кöза	руксы-ны		артмöдöм:	мича. Каньпи радейто йов,	Дзиръя дорын дзоля чибо,
занятия	петук	баксы-ны		горт - гортса	котрало да ворсо.	Сэтшöм мича, но оз сибöд.
23	пемос	гöрдлы-		вöр - вöр са		Г.Юшков.
1	турун	ны				Кань.
Ноябрь «Гортса пемосьяс»	гортса	39B		мый вёчан?	II. Диалог.	Сюсь пеля, сьод синма,
GP CP	локны			юалём	«Чом» драматизация.	Ныриса да шань.
MÖ	сулавны				- Тук-тук! Бур лун!	Тайö - Барсик нима
пе	котравны			сёрникузяяс:	- Тэ коді?	Менам муса кань.
ça	куйлыны			<i>тайö</i> +кывберд+	- Ме кань.	«Би кинь» журналысь.
Lde				+эмакыв;	- Мый вöчан?	Пон.
£0					- Ме котрала.	Лэчыд пиня, пельыс сюсь,
P				эмакыв+кадакыв+	- Лок пыр. (Да с.в.)	Ачыс скор да ён.
				+керан вежлога эмакыв,	(Сюжетсо да геройяссо	Ылысь кыло, оз тай узь -
<u>6</u> 0]				а эмакыв+кадакыв+	воспитатель босьто ас	Керка видзысь пон.
=				+керан вежлога эмакыв;	косйом сертиыс.)	«Би кинь» журналысь.
						Нöдкывъяс.
				нимвежтас+кадакыв;		Гыжйыс ёсь, а ускыс кузь,
						Ачыс мелі, и зэв сюсь.
				нимвежтас+кывберд;		Войнас кыйсьё да оз узь.
						(Кань.)
				асалан вежлöга		Висьтав, коді видзё горт,
				нимвежтас+кадакыв+эм		Луннас – воралысьлы ёрт?
				акыв		(Пон.)

	вöр, вöрса	йöра	Ö, C, Cb, 3b,	кадакывлён морт да	І. Монолог.	Сэні ошъяс, тані руч.
	ош	сизь	muu	лыд серти вежласьом:	Тайо коч. Коч оло ворын.	Сэні кöин, тані ур.
	кöч	сюзь	шыяса	ол а — ол ö — ол öны	Сійо кузь пеля. Коч сейо	Катша.
	руч	кузь	кывъяс-лöн	лэб а — лэб ö — лэбö ны	морков да капуста.	Потшёс вылын пукалё
	коин	джень-ыд	шуанног:			Катша - еджыд бок.
_	yp		кöч	<i>кöні?</i> юалöм:	II. Диалог.	Лунтыр сійо серало:
I SH	шыр		сійö	вöр - вöрын	«Чом» драматизация.	Китш-котш, китш-котш.
H	катша		сизь		- Тук-тук! Бур лун!	Катша-катша.
занятия	рака		сюзь	мый вöчан?, кутшöм?	- Тэ коді?	Катша-катша,
-3	пышкай		катша	юалöмъяс	- Ме кöч.	Китш-котш.
ŝ	скöр				- Тэ мый вöчан?	Тури помечо коро,
– «Вöрса пемöсьяс да лэбачьяс»	сэні			сёрникузяяс:	- Чеччала.	Кöин кер кыскалö,
a4	тані			<i>тайö</i> +эмакыв;	- А тэ кутшöм?	Ош керка лэптö,
]] []	лэбавны				- Ме еджыд (руд).	Сизь ёшинь писькёдё,
E				эмакыв+кадакыв+	- Но лок пыр. (Да с.в.)	Руч дöра кыö,
2				+ина вежлога эмакыв;		Ур би видзö,
393					Лэбач йылысь сёрни.	Коч блин пожало.
MÖ				эмакыв+кадакыв+	- Тайö коді?	Кöвдум.
Пе				+керан вежлога эмакыв;	- Тайö пышкай.	Ковдум ме, ковдум.
g					- Кутшöм сійö?	Öшинь вылын кöдзалі,
do				нимвежтас+кадакыв	- Пышкай ичёт да мича.	Ме и польысь пышйи,
B					Сійö лэбалö.	Ме и почысь пышйи,
				нимвежтас+кывберд		Ме и кочысь пышйи,
) jpr						Ме и коинысь пышйи,
Декабрь						Ме и ошкысь пышйи,
l lei						А тэысь, ручиль,
						Дерт жö, пышъя.(Фольклорысь)
						Нöдкыв.
						Зэв кузь пеля, дженьыд бöж.
						Поло быдторйысь нэм чож.
						(Köч)
						«Пышкай» ворсём.

	I	1	T \		1.34	п и
	TÖB	кыр	ö, дз, зь, ль	<i>кöні?</i> юалöм:	І. Монолог.	Лымъяло. Чов.
	лым	му	шыяса	ывла - ывла ын	Воис тов. Усьо лым.	Ывлаын тöв.
	лым мач	тола	кывъяс-лён		Ывлаын гажа. Челядь	«Би кинь» журналысь.
	лым морт	кын	шуанног:	<i>мыйöн?</i> юалöм:	ворсёны лым мачён.	* * *
	йи	талун	TÖB	лызь - лызь öн	Нывкаяс ислалоны	Усьо еджыд, небыд лым,
	Выль во	козьнавн	кöдзыд	дадь - даддь öн	даддьён. Саша вёчё лым	Муыс, ваыс гöгöр кын,
5	Кöдзыд	Ы	козин		морт.	Челядь чукор ворсам ми,
занятия	пöль		Кöдзыд	кадакывлён лыд серти		Оз тай кынмы кок ни ки.
l BH	козин		пöль	вежласьом:		«Би кинь» журналысь.
38	коз			иславны – ислал а –	II. Диалог.	* * *
4	дадь			ислал ö – ислал öны	- Саша, ывлаын шо-ныд?	Туроб шувго ыджыд одон.
ô	лызь				- Абу, кöдзыд.	Тайо – тов нин, быдон тодо.
P B	коньки			сёрникузяяс:	- Талун усьё лым?	«Би кинь» журналысь.
	ывла			кадакыв+эмакыв;	- Да.	* * *
Декабрь-Январь«Тöв. Выль во»	кöдзыд			·	- Петан ывлао?	Кывпесан.
ÖB.	гажа			эмакыв+кадакыв+	- Ог. Ме ворса гортын.	Дзоля Коля,
Ţ	небыд			+керанторъя вежлога		Гачыс кын.
b _v	иславны			эмакыв;		Дзоля Коля
Ba]	вöчны					Дзуго лым.
Н	петны			эмакыв+кадакыв+		* * *
	усьны			+керан вежлога		Нöдкыв
	ОГ			Эмакыв		Еджыд эшкын
Ka						Мусо вевттис.
Д						(Лым.)
						(**************************************
	1	1				

	морт	сынав-ны	ö, u, дз,	коді?, мый?,	І. Монолог.	Ворсём
	ки	весавны	шыяса	кутшöм?, кымын?,	Серпас серти висьт	Кык син, кык пель,
	кок	отсавны	кывъяс-лён	мый вöчö?, кор?	лöсьöдöм.	Тайо вом, а тайо ныр,
	кынём	видзöд-	шуанног:	юалёмъяс	Асывнас ме чечча да воча	Со и артмис менам юр.
	юр	ны	кынём		зарядка. Сэсся мысся да	Ворсом
81	юрси	кывзы-ны	чужём	-нас	пасьтася. Сёя пось рок да	- Кöні, кöні миян киным?
E	син		видза	суффикслöн вежöртас:	юа йов. Луннас ме ворса	- Со миян киным.
ян	ныр		оланныд	асыв - асывнас	ывлаын. Рытнас ворса	- Кöні, кöні миян юрным?
4 3	BOM		сідз	рыт – рыт нас	гортын.	- Со миян юрным да с.в.
•	пель		сь, зь			Челядь фольклорысь
Ĵ.	чужём		шыяса	кадакывлён морт серти	II. Диалог.	Ворсём
Февраль «Морт да сылöн быд лунъя олöм» - 4 занятия	мыш		кывъяс-лён	вежласьём:	Больничаысь ворсом	Сідз, сідз, ичёт кок,
В9	ва, ки		шуанног:	ме сёя - тэ сёян	- Тук-тук. Видза оланныд!	Повтог тувччав, лок, лок.
) HA	майтöг		син	ме пасьтася -	- Видза оланныд!	Аня кинас клоп, клоп,
5	чышкöд		юрси	тэ пасьтасян	- Тэ висян?	Вова кокнас топ, топ.
PI	асыв		узьны		- Да. Висьё юрёй.	* * *
9 #	лун			сёрникузяяс:	- Со градусник. (Врач	Сыналой, сыналой юрсито.
Ü	рыт		коми	<i>тайö</i> +эмакыв;	видзёдё градусник вылё.)	Весалой, весалой пиньясто,
СЫ	состом		кывъясын		Да, тэ висян! Со лекарство.	Мыськалой, мыськалой пельныто.
ä	няйт		колана	нимвежтас+кадакыв	Мун гортад, ю лекарствосо	Мыськалой, мыськалой чужомто
11	мыськыны		ногон		да вод.	Майтогон да состом ваон.
1 0f	висьны		ударение	нимвежтас+кадакыв+	- Аттьö. Аддзысьлытöдз.	* * *
\(\sigma\)	ЮНЫ		пуктём	ина вежлöга эма-кыв		Нимтысян
II.	сёйны		(медвод-		- Öні асыв. Маша, мый тэ	Ёма, Ёма, паськыд вома,
pa.	сёрнитны		дза слог		вöчан?	Сюра юра,
eB	водны		вылö):		- Ме мысся,	Порсь кодь ныра.
+	узьны		чужём		- Öні лун. Мый тэ вöчан?	Юрсиыд лёзьмома,
	серавны		юрси		- Ме ворса ывлаын.	Сарапаныд киссьёма,
	бöрдны		машина		- Öні рыт. Мый тэ вочан?	Киыд нюкыля,
	менам		сёрнита		- Ме вода узьны.	Кокыд крукыля. (С. Пылаева).
	тэнад					
	сэсся					

	мам	шань	ö, дж, и	коді?, мый?, кутшём?,	І. Монолог.	Шкап кöть улöс,
	бать	збой	шыяса	кöні?, мый вöчö?	Серпас серти висьт	Додь кöть дадь,
	пöч		кывъяс-лöн	юалöмъяс	лёсьёдём.	Быдтор вöчны
	пöль		шуанног:		Семья	Кужö бать.
	чой		пöч	-яс	Тайо семья. Со мам,	* * *
	вок		пöль	суффикслён вежёртас:	бать, ныв, пи, поль да поч.	Потандорса сьыланкыв.
	ныв		мелі	вок - вокъ яс	Бать лыддьысью, а мам	Öввö, öввö, öввö,
	пи		уджалö	чой - чой яс	кысьё. Пёль да пёч	Ичот пиой, узь нин, узь!
III SH	бур				видзодоны телевизор. А	Öввö, öввö, öввö,
занятия	мелі		сь, дь	- ны	челядь ворсоны.	Ичöт нылöй, узь нин, узь!
331	радейтны		шыяса	уна лыда суффикслöн		* * *
4	уджавны		кывъяс-лён	вежöртас:	II. Диалог.	
A	пусьыны		шуанног:	видзöдö - видзöдö ны	Телефонон сёрнитом.	Пашö пиö.
1155	лыддьысьн		пусьö	ворсо - ворсоны	- Алло! Бур лун (рыт)!	- Пашö, пиöй, чеччы, чеччы!
] Ge	Ы		лыддьы-		- Бур лун (рыт)!	- Чечча, но ог мыссьы.
Март«Семья»	кысьыны		сьö	сёрникузяяс:	- Тайо Маша?	- Пашö, пиöй, мыссьы, мыссьы!
ap				<i>тайö</i> +эмакыв;	- Да, Маша.	- Мысся, но ог пасьтась.
\mathbf{Z}					- Ме Оля. Кыдзи олан?	- Пашо, пиой, пасьтась, пасьтась!
				эмакыв+кадакыв;	- Бура.	- Пасьтася, но ог комась.
					- А мый вочан?	- Пашо, пиой, комась, комась!
				эмакыв+кадакыв, а	- Ме лыддя небог.	- Комася, но ог уджав.
				эмакыв+кадакыв;	- Маша, петам ывлаё	- Пашö, пиöй, уджав, уджав!
					ворсны?	Фольклорысь.
				нимвежтас+кадакыв+ке	- Петам.	* * *
				ран вежлöга эмакыв		«Сёркни» мойд инсценируйтом.

	нянь	вый	ö, дз, дж,	коді?, мый?, кутшöм?,	І. Монолог.	Кывпесан.
	йöв	нöк	Сь	кытчё?, мый вёчан?	Мам пуис шыд. Шыд пось	Тасьті-пань, черинянь,
	рысь	кольк	шыяса	юалöмъяс	да чоскыд. Ме радейта	Чери коро сера кань.
	рок	чипан	кывъяс-лöн		сьёд нянь да шыд.	Кывбуръяс.
	шыд	кампет	шуанног:	кадакывлён кад серти		Веськыд киын кута пань,
	чери	джодж	чёскыд	вежласьом:	Серпас серти висьт	Шуйга киын кута нянь.
.	яй		пось	пу ö – пуис	лёсьёдём	Сёя шыд и сёя рок,
занятия	ва		джодж	ньöб ö – ньöб ис	Маша да Оля локтісны	Котралас мед менам кок.
ВН	тасьті		кöдзыд		лавкаö. Маша ньöбис	Ичöт Маша.
	пань		тасьті	кадакывлён лыд серти	еджыд нянь да йöв. Оля	Талун ичöт Маша
4	пурт		сёйны	вежласьём:	ньöбис чери, рысь да	Быттьё прамёй ань:
Апрель «Сёян-юан. Тасьті-пань»	чёскыд			локтіс - локтісны	кампет.	Чышкис керка джоджъяс,
ан	ЮМОВ					Мыськис тасьті-пань.
<u>.</u> Ξ	шома			сёрникузяяс:	II. Диалог.	А. Некрасов (Гамса).
 1971	курыд			эмакыв+кывберд;	- Бур рыт, мамук!	* * *
	пёсь				- Бур рыт, Олюк! Мый	- Видза олан, кöин!
:	кöдзыд			эмакыв+кадакыв+	вöчан?	Мый тэ талун сёйин?
080	сёйны			+керан вежлога эмакыв;	- Ме ворса аканьён.	- Сёйи рок да выя нянь,
🗄	ЮНЫ				- А тасьті-паньто мыськин?	Чёскыд шыд да чери,
E.	«Нянь да			эмакыв+эмакыв+кадакы	- Мыськи, мамук!	Юи йöв да юмов тшай.
Ş	сов»!			B+	- Бур!	Аттью, ставыс волі чоскыд!
1 P				+пыран вежлöга		* * *
pe.				эмакыв;		Сёя ко ме йов,
Ап						Ворса шы ни тöв.
,				нимвежтас+кадакыв+		Сёя ко ме рок,
				керанторъя вежлога		Удал лоас кок.
				эмакыв;		Сёя ко ме нянь,
						Быдма ён да шань.
				нимвежтас+кадакыв+		Сёя ко ме шыд,
				+кывберд+керан		Лоа зэв ыджыд.
				вежлога эмакыв		Ю. Попова.

	поводдя	сынöд	ö, u, ə, d3	коді?, мый?, кутшём?	І. Монолог.	* * *
				Kooi:, moiu:, Kymuom:		Со сылö лым
	тулыс	шонты-	шыяса	,	3	
	енэж	ны	кывъяс-лён	мый вёчан?	дзирдало шонді. Сыло	31
	лун	визувт-	шуанног:	юалöмъяс	лым, жургö шор. Сьылöны	И тулыс нюмъяло нин меным!
	шонді	ны	шонді		лэбачьяс. Ывлаын шоныд.	«Би кинь» журналысь.
	шор	ловзьы-	енэж	<i>кöні</i> ? юалöм		* * *
	Ю	ны	сылö	- ын	II. Диалог.	Тулыс
81	му	нюмъяв-	дзирдалö	суффикслон вежортас:	Телефонöн сёрнитöм.	Гажа тулыс воис,
занятия	йинёнь	ны		ывла - ывла ын	- Бур лун, Маша!	Гöгöр жургö шор.
На	кор		Сь, Нь	енэж - енэжын	- Бур лун, Настук!	Шонді лымсо сёйис,
4.3	турун		шыяса		- Маша, петан ывлаё?	Ловзис пулён кор.
	дзоридз		кывъяс-лöн	- яс	- А ывлаын шоныд?	М. Лебедев.
PIC	гажа		шуанног:	суффикслон вежортас:	- Да. Зэв шоныд.	* * *
l Ex	шоныд		сьылёны	лэбач - лэбачь яс	- О, гажа тулыс воис!	Турун петö,
L	дзирдав-ны		йинёнь	дзоридз - дзоридзь яс	- Да. Петö турун и дзоридз.	Вöр-ва ловзьö.
Май«Тулыс»	сывны				- Вай петам ворсны	Тайо – тулыс,
\mathbf{z}	жургыны			сёрникузяяс:	аканьöн.	Шуны позьö.
	петны			кадакыв+эмакыв;		«Би кинь» журналысь.
	3ЭВ					
				ина вежлога эмакыв+		
				+кадакыв+эмакыв;		
				Í		
				кывберд+эмакыв+		
				+кадакыв		

2.4. Тематическое планирование Программы с детьми 6-7 лет

Сентябр	ним	коми кыв	ö, дз, дж,	коді?, мый?	І. Монолог.	Карта дорын удж.
ь	apöc	роч кыв	mw	кыдзи тэнё шуёны?,	Ме ола Лэзымын.	***
	нывка	сёрнит-	шыяса	кöні тэ олан?	Лэзым мича сикт.	Видза олан, гажа тулыс!
«Тöдма-	зонка	ны	кывъяс-лён	юалöмъяс	Лэзымын эм детсад,	Видза олан, енэж шöр,
сьём.	челядь	комиöн	шуанног:		магазин. Тані ме ола.	Видза олан, югыд шонді!
Кöні	сикт		кöні	<i>кöні?</i> юалöм:		Видза олан, ловзьысь вöр!
ме ола»	кар		ыджыд	парк - паркын	Ме ола Лэзым сиктын.	Видза олан, чужан муöй!
	улича		кыдз	Лэзым ын	Тайо менам улича. А со	Коми войтыр, видза ов!
4	аттьö		кутшöм	сикт - сиктын	менам керкаой. Тані ме	А. Мишарина.
занятия	видза олан,				радейта ворсны.	
	видза		сь, зь, ть	кадакывлён		
	оланныд		шыяса	вежласьём:	II. Диалог.	
	бур асыв		кывъяс-лён	ме ола, тэ олан	- Вай тöдмасям. Ме Катя.	
	бур лун		шуанног:	ме тöдмася, ми	А кыдзи тэнö шуöны?	
	бур рыт		сикт	тöдмасям	- Ме Таня.	
	бур вой		магазин		- Кöні тэ олан?	
	бур вылö		аттьö	- яс	- Ме ола карын. А тэ?	
	аддзысьлытö			суффикслон вежортас:	- А ме ола сиктын.	
	ДЗ			кыдзь яс	- А кутшом сиктын?	
	ОВНЫ			козъяс	- Кöрткерöсын.	
	шуны				- Вай ворсам мачон.	
	тöдмасьны			нимвежтасъяслöн	- Ворсам.	
	ме			вежласьом:		
	ТЭ			ме - мено - менам	Сиктын аддзысьём	
	тайо			тэ - тэнö - тэнад	- Ме Катя. А тэно кыдзи	
	коді, мый				шуöны?	
	уна			кывтэчас:	- Ме Коля. А кöні тэ	
				кадакыв+керанторъя	олан?	
				вежлога эмакыв	- Ме ола сиктын. Менам	
					эм мам, бать да ичёт вок	
				сёрникузяяс:	Васюк.	
				<i>тайö</i> +эмакыв;	- Ме ола карын. А тані	
					(сиктын) менам поч да	

				эмакыв +кывберд;	пöль.	
				,,,,,,,		
				нимвежтас+		
				кадакыв+ ина вежлога		
				эмакыв;		
				ина вежлога эмакыв+		
				+кадакыв+эмакыв;		
				асалан вежлёга		
				нимвежтас+		
				кадакыв+эмакыв		
Октябрь	мам	нянь	и, дз, дж	коді?, мый?, кыдзи?	І. Монолог.	Медся тэрыб
	бать	шöрöм	шыяса	юалöмъяс	Фотография серти	Которті да которті,
«Семья.	чой	босьтны	кывъяс-		висьт лёсьёдём.	Чойос-вокос пановті,
Рöдвуж»	вок	кысьы-ны	лöн	<i>кодлён?</i> юалём:	Тайо менам семья. Со	Чойос-вокос пановті да
	ныв		шуанног:	мам - мамл ö н	пукалёны ыджыд бать да	Горто медводзон локті,
4	пи		мелі		ыджыд мам. А мам да	Горто медводзон локті да
занятия	нывка		кыдзи	мыйöн? юалöм:	бать сулалоны. Мам	Ыджыд нянь шöрöм босьті,
	зонка		уджавны	лётчик - лётчик öн	нюмъяло. А тайо ме.	Ыджыд нянь шöрöм босьті да
	(детинка)					Пожом йолон песовті.
	пöч		сь, дь, нь	кывтэчас:	Гортын пöч да ичöт	И. Торопов.
	пöль		шыяса	кывберд+эмакыв	чой. Пöч пусьö, а чой	* * *
	ыджыд мам		кывъяс-		ворсо аканьон. Мам	Уджач ныв
	ыджыд бать		лöн	сёрникузяяс:	уджало школаын, а бать	Ичот Маша тодо важон,
	бурдöдысь		шуанног:	<i>тайö</i> +асалан вежлöга	бурдодысь. А ме ветла	Кыдзи пуны шыд да рок.
	вузасьысь		лыддьысьн	эмакыв;	садикö.	Нылыс миян аслас кинас
	бур		Ы			Вуро кизь и чышко ёг.
	мелі		вузасьны	эмакыв+кадакыв;	II. Диалог.	Мамыс-батьые радось:
	радейтны		нюмъяв-ны		- Коді тэнад батьыд?	Гортын век порадок.
	уджавны		АНКН	нимвежтас+	- Менам бать шопер.	В. Бабин. * * *
	пусьыны			кадакыв+	- А коді мамыд?	
	лыддьысь-ны 			керанторъя вежлога	- Мам вузасьысь. А ме	Гудöкöн ворсöм
	велöдчыны			эмакыв;	лоа лётчикон.	- Мамыд гортад?
	НЮМЪЯВНЫ					- Гортын.

				нимвежтас+када- кыв+керан вежлöга эмакыв; нимвежтас+када- кыв+кадакывберд	- Бур лун, Оля! Кыдзи олан? - Бур лун, Сашо! Ме ола бура А вокыд гортад? - Да. Сійо лыддьо небог А тэ мый вочан? - Ме ворса	 Батьыд гортад? Гортын. Ыджыд мамыд гортад? Гортын. Вокыд гортад? Абу. Чойыд гортад? Гортын. Гудöкыд эм? Эм. Ворсны позьö? Позьö.
						1
Ноябрь	ap	кадколаст	ö, u, muı,	- ca	I. Монолог.	Частушка
	зарни ар	сынöд	<i>д</i> 3	суффикслон вежортас:	Серпас серти висьт	Кöть и воис букыш ар,
«Ap.	кад	вöр-ва	шыяса	вöр - вöр са	лöсьöдöм.	Меным абу гажтом.
Арся	ывла	коль	кывъяс-лён		Воис зарни ар. Вёрын	Пасьтала садико мунны
вöр-ва»	енэж	гоб	шуанног:	- яс	быдмёны пуяс, тшак да	Мича шоныд паськом.
	шонді	ельдöг	шонді	суффикслон вежортас:	вотос. Со горд пелысь,	«Би кинь» журналысь.
2	поводдя	03	вотос	пу - пуяс	со кольквиж кыдз пу.	* * *
занятия	зэр	чöд	Ö МИДЗ	тшак - тшакъяс	Вёрын уна тшак. Зонка	Кывпесанъяс
	кымöр	мырпом	тшак		вото тшак. Нывкаяс	Татшöм вöрад тшакыд эм.
	парма	турипув		<i>кöні?</i> юалöм:	вотоны пув да чод.	Татшом ворад тшакыд тшем.
	вöр	Ö МИДЗ	сь, ль, дь	вöр - вöрын	Вöрын зэв гажа.	* * *
	ва	сэтöр	шыяса			Тэрыб Педор ветліс недыр,
	му		кывъяс-	кадакывлён лыд серти	II. Диалог.	Вайис Педор китыр сэтор.
	пу		лöн	вежласьом:	Челядькод ывлаын	Г. Юшков.
	кор		шуанног:	быдмö - быдмöны	сёрни лосьодом.	* * *
	кыдз		пелысь		- Челядь, кутшом кад	Кывбуръяс
	коз		ельдöг	кадакывлён	воис?	Кыдзлён корйыс зарни –
	мӧжоп		поводдя	артманног:	- Воис зарни ар.	Сідзко локтіс ар нин.
	пелысь			зэр — зэр ö	- Кутшом талун	«Би кинь» журналысь.
	тшак				поводдяыс?	* * *
	вотос			сёрникузяяс:	- Талун шоныд.	Коз пу да пожом,

пув	кадакыв+кывберд+	- Талун оз зэр.	Пелысь да кыдз –
гажа	+эмакыв;	- Талун абу тöла.	Тов вылас муртса
уна	,		Вöрöны сідз.
быдмыны	со+кывберд+		* * *
вотны	эмакыв, со+		Вёрын быдмё пожём, коз,
	кывберд+эмакыв;		Вёрын чёд и мича оз,
			Вöрын – уртшак, ельдöг, гоб,
	эмакыв+кадакыв+		Öдйö тырö чумантор.
	+керан вежлога		«Би кинь» журналысь.
	эмакыв;		* * *
	ина вежлога		Озыр ар
	эмакыв+кадакыв+эма		Вöрöд ветла дыр,
	кыв		Вёрын тшакыс тыр.
			Кисьтома сюр-сяр
			Сійос озыр ар.
			«Би кинь» журналысь.
			* * *
			Лунтыр зэрö,
			Пу кор усьö.
			Тайо кадыс
			Арён шусьё.
			«Би кинь» журналысь.
			Пудъясьём
			Чöдлач, öмидз, мырпом, чöд –
			Ставсö корсыны ковмас тэд! * * *
			Коз пу улын уна гоб,
			Ог дышöдчöй, öктам лок.
			Öтик, кык, куим, нёль –
			Ставсо октам – нем оз коль.
			В. Михайлова.
			* * *
			Ap

						Сынöд бара ыркалö, Абу важ кодь жар. Ваыс гöптын кынмалö, Тöвлы сетчö ар. В. Тюрнина «Би кинь» журналысь
Ноябрь	град выв	чомöр	ö, тш, дж	коді?, мый?,	І. Монолог.	Град йöр
_	пуктас	ань-кытш	шыяса	кутшöм?, мый вöчö?	Град выв пуктас нимсянь	Кодлы капустаыд ковмас,
«Град	град йöр	кушман	кывъяс-лöн	юалёмъяс	висьтасьом.	Менам град йöрö мед волас.
йöрын	кор	гажöд-	шуанног:		Ме быдма град йöрын.	Ставлы капустаыд лоас!
удж.	сёркни	чыны	гöгрöс	кывтэчас:	Ме гогрос, кольквиж	«Би кинь» журналысь.
Чомöр»	картупель		анькытш	кывберд+эмакыв	рёма, ыджыд да юмов.	* * *
	морков		уджалö-ны		Поль мено кыскис,	Ap
2	лук			сёрникузяяс:	кыскис, эз кыскы. Поч	Мукöддырйи зэрö,
занятия	капуста		сь, нь	эмакыв+кадакыв+сосс	кыскис, кыскис, эз	Мукоддырйи пуж,
	свеклö		шыяса	яна кадакыв;	кыскы. Внучка кыскис,	Видзöдлан кö йöрö,
	ЮМОВ		кывъяс-лён		кыскис, эз кыскы да с. в.	Градъясыд нин куш.
	курыд		шуанног:	нимвежтас+кыв-берд;	Висьталой, коді ме?	М. Лебедев.
	гöгрöс		сёркни		(Челядь ас косйом	* * *
	идравны		анькытш	нимвежтас+када-кыв+	сертиыс бöрйöны град	Нӧдкывъяс
	пуны			+ина вежлога эмакыв;	выв пуктассо.)	Коть и курыд, уна бурыс,
	вотчыны					Турун быдмё сылён юрын,
	солавны				II. Диалог.	Курччан – синва пычкас друг,
	быдмыны				Пусьомысь ворсом	Тайö, дерт жö, лоö (Лук)
	уджавны				- Челядь, мый ми талун	Н. Щукин.
	кыскыны				пуам ?	de de de
					- Шыд.	***
					- Бур. А мый миянлы	Первой овлё турунвижён,
					колё?	Сэсся сійö лоö вижöн,
					- Яй, картупель, капуста,	Гордодас ко – сейны кор,
					морков, свекло да лук.	Сылöн нимыс (Помидор)
					- А ваыд колё?	Н. Щукин.
					- Колö.	

I		I .				
					- Вай пуктав ставсо. Ме	
					солала.	
					- Пуö, пуö шыдным	
					- Чöскыд шыд?	
					- Да, зэв чёскыд. Пёсь!	
					- Вай пуксям да сёям.	
					(Татшём ногён жё позьё	
					пуны мукод сёян.)	
Декабрь	TÖB	кодзув	сь, нь, дь	<i>кöні?</i> юалöм	І. Монолог.	Февраль
-Январь	ывла	чöв	шыяса	- ын	Лым чир нимсянь	Поводдяыс помся дуро:
	поводдя	еджыд	кывъяс-лён	суффикслон вежортас:	висьт лосьодом.	Талун мича, аски лёк, -
«Тöв»	ЛЫМ	эшкын	шуанног:	ывла - ывлаын	Воис тов. Ме уси му	Корко кодзыд, корко-й туроб,
	йи	чужан му	кепысясь		вылö. Ме еджыд. Ме	Лымйон тыртас гогорбок.
6заняти	йинёнь		йинёнь	вылö, улö	ичот да мича. Ме гон	С. Куликов.
й	лым чир		поводдя	кывъяслон вежортас:	кодь небыд. Висьталой,	* * *
	MY			му вылö	коді ме?	Дзикодз ыркаліс луныс,
	коз		дз			Усис лым да эз сыв.
	пу		шыа	кадакывлён	II. Диалог.	Коми парманым – муным
	кöдзыд		кывъяс-лён	кад серти	Мам да пи сёрнитоны.	Сизим толысь оз сыв.
	тöла		шуанног:	вежласьём:	- Мамук, талун шоныд?	* * *
	шоныд		кöдзыд	усь ö - уси	- Абу шоныд, кöдзыд.	Ывлаыс еджыд,
	гажа				- Усьö лым?	Ывлаыс югыд:
	небыд			кывтэчас:	- Да, усьё лым.	Усьома небыдик лым.
	вöчны			кадакывберд+	- А тола абу?	Небыдик - гöн кодь,
	кынмыны			кадакыв	- Абу тöла.	Кокньыдик – тöв кодь.
	талун				- Мам, ме пета ывлаö.	Тöкöтьö му бердас инмö.
	усьö лым			сёрникузяяс:	- Бур. Шоныда пасьтась.	В. Лыткин.
				кадакыв+эмакыв;	- Бур, мамук.	* * *
						Нöдкыв
				нимвежтас+кыв-берд;		Енэжыс кодзулось, мича,
				• ′		Лым, гогор помасьтом лым
				нимвежтас+када-кыв+		Кор тайо овло?
				+кывбöра эмакыв;		(Тöлын.)
				-		* * *
				нимвежтас+када-кыв+		Волон быд кад меным муса:

				+петан вежлöга		Зарни ар и гожом шор,
				Эмакыв		Тулыс, коді восьто юсо,
				JWARDIB		Товнас лым толаа йор.
						А. Мишарина
						А. Миширини
Февраль	ывла	Ло	Сь, 3ь	кадакывлён лыд серти	І. Монолог.	Ёлка вылё асьным ми
_	лым мач	шудаöн!	шыяса	вежласьём:	Серпас серти висьт	Чача öшлім уна,
«Тöвся	лым морт		кывъяс-лöн	ислала - ислалам	лосьодом.	Öзтам мича рöма би
ворсом-	дадь		шуанног:	ворса- ворсам	Воис кöдзыд тöв.	Выль во праздник луно.
ъяс	лызь		СЬЫВНЫ		Ывлаын усьё лым.	С. Маршак серти.
Выль	коньки		козин	<i>мыйöн?</i> юалöм	Зонкаяс ислалоны	* * *
во»	Выль во		лызьяс	-öн	лызьён. А нывкаяс	Меным талун Дед Мороз
-	Кöдзыд пöль			суффикслон вежортас:	ислалоны даддьон.	Вайис мича лыжи гоз.
4	козин		кык небыд	дадь - даддь öн	Машук да Настук	Аски сувта лыжи выло,
занятия	коз		согласноя	Выль во ён	вöчöны лым морт.	Сэсся кая гора йыло,
	кытш		кывъяс-лён		Ывлаын гажа.	Збоя увлань воськовта –
	бур		шуанног:	нимвежтаслöн		Горулодзыс исковта.
	иславны		даддьён	вежласьём:	II. Диалог.	Л. Лютоева.
	вöчны			ме - ме н ö	Телефонон сёрнитом	* * *
	вайны			тэ - тэ нö	- Бур асыв, пöч!	
	СРРИНИ				- Бур асыв, Машук!	Доддя поезд
	йöктыны			сёрникузяяс:	- Выль воён тэнё!	Лöсьыд жö íèí
	козьнавны			кадакыв+кывберд+	- Аттьö, Машук. И тэнö	Оовся лун,
				+эмакыв;	Выль воён!	Чужём вылын
					- Аттью!	Ворсо нюм.
				нимвежтас+		Доддя поезд корё туй:
				кадакыв+	Кодзыд полькод сёрни	«Кежöй, челядь, ту-ту-ту!»
				+керан вежлöга	- Видза оланныд, челядь!	А. Ванеев.
				эмакыв;	- Видза олан, Кöдзыд	* * *
					пöль!	Декабрь
				эмакыв+кадакыв+	- Кыдзи оланныд?	Ветлім воро, вайим сьорысь
				+керанторъя вежлöга	- Бура.	Пашкыр лапъя мича коз.
				эмакыв;	- Мый вочанныд?	Регыд пырас тошка, порысь
					- Ми ворсам коз гöгöр	Сьёкыд нопъя Дед Мороз.
				ина вежлога эма-	кытшын.	С. Куликов.

				кыв+кадакыв+	- А ме йöкта.	* * *
				+эмакыв	- А ме висьтала кывбур.	Выль во вайо Дед Мороз.
					- Ме сьыла «Коз»	Вайома мен мича коз.
					сьыланкыв.	Еджыд лым чиръясыс сэн,
					- А ме козьнала тіянлы	Лапъяс вылас уна ем.
					кампет да чачаяс.	Мича чачаясыд тыр,
					кампет да та тале.	Коть эн дугдыв, видзод пыр.
						П.Образиов.
	тулыс	öшкамöш	<i>ö</i> , <i>∂</i> 3	мый вёчё?, мый	І. Монолог.	Воис тулыс,
Март-	поводдя	ка ном	шыяса	<i>вочоны?</i> юаломъяс,	Серпас серти висьт	Ловзис шор,
Апрель	енэж	гут	кывъяслён	кадакывлён лыд серти	Воис гажа тулыс	Петіс пулон
111110012	шонді	гаг	шуанног:	вежласьём:	Воис гажа тулыс.	Небыд кор.
«Тулыс»	шор	визув	дзоридз	журго - жургоны	Енэжын дзирдало шонді.	Ставыс радлё –
«Мам-	йинёнь	тувсов	пемос	сьыло - сьылоны	Ывлаын шоныд да гажа.	Ыб и яг,
лöн	Ю	состом			Сыло лым и йинёнь.	Ловзьо-садьмо
празд-	лэбач		дь, ть, нь	<i>кöні?</i> юалöм	Жургоны шоръяс. Пуяс	Гут и гаг.
ник»	пемос		шыяса	- ын	вылын сылоны	
11111//	турун		кывъяс-лён	суффикслон вежортас:	лэбачьяс.	Турун сі.
	дзоридз		шуанног:	ывла - ывлаын		Ворсны петам
- 7	вижъюр		тёпко	biblia bibliabiti	II. Диалог.	Тшотш и ми.
занятий	кор		поводдя	кывтэчас:	Тувсов ывлаын сёрни	С. Попов.
запитии	мазі		нюмъяло	кывберд+эмакыв	- Челядь, кутшём кад	* * *
	бобув		ПОМВЛЯЮ	кывоерд эмикыв	воис?	Гажа кад
	гажа			сёрникузяяс:	- Воис гажа тулыс.	Шонді кыптö,
	турунвиж			кадакыв+эмакыв;	- А кутшём талун	Лымсо сывдо.
	лёз			induiting similarity	поводдяыс?	Юным воссью,
	сывны			кадакыв+кывберд+	- Шоныд.	Вöр-ва ловзьö.
	жургыны			+эмакыв;	- Енэжыс лöз.	Лэбач сьылö.
	дзирдавны			, SMarbib,	- Сьылоны лэбачьяс.	Кадсо кыло.
	талун			кывбёра эмакыв+	- А со лэбалё бобув.	Тулыс воис,
	1001 911			+кадакыв+эмакыв;	- А со быдмё вижьюр. Да	Гажа лоис. <i>«Би кинь»</i>
				Rugarbib Smarbib,	С.В.	журналысь.
				ина вежлёга	C.B.	***
				эмакыв+кадакыв+		Нöдкывъяс
				Эмакыв кадакыв		Ыджыд, югыд, шоныд сійö.
	1			JMUNDIB		ыдлыд, югыд, шоныд сию.

					Ылын да, он босьт на киö.
					(Шонді.)
					Тöвнас узьö,
					А тулыснас ызго.
					(Ю, шор.)
					* * *
					Пудъясьём
					Йи кылалö – калалö,
					Карнан тшупöд вöлалö.
					Ичот дядьо юало:
					Кымын арос тэд коло?
					* * *
					Шусьöг
					Тöлын узян, арын шогö усян.
Март 8-öд	мелі	ö, <i>д</i> з	<i>кутшём?</i> юалём:	І. Монолог.	Мам
лун	вурны	шыяса	муса, бур	Нывкалон висьт	Мамо вурис меным дором,
козин	серавны	кывъяс-лён		Март 8-öд лун. Садйö	Мамо шораліс нянь шором,
дзоридз		шуанног:	кадакывлён	локтісны мамъяс, ыджыд	Мамо мыськис менсьым чужом,
мам		чолöмала	вежласьом (колян	мамъяс, почьяс. Волі зэв	Мамо пуис чоскыд ужин.
пöч		дзоридз	кад):	гажа концерт. Ми	Мамо шебраліс да мойдіс.
чой			йöкт ім	сьылім, йоктім, ворсім да	Менам мамо медся бур.
бать			сьылім	козьналім дзоридзьяс.	Ю. Васютов.
ВОК			козьнал ім		* * *
пöль				Мам йылысь сёрни	Бур мам
бур, муса			кадакывлён морт	Менам мамой бур,	Менам мамо медся бур,
мича			серти	мича. Сійо – пусьысь.	Сыысь мусаыс оз сюр.
чолöмавны			вежласьом:	Ме радейта мамос.	Мено пасьтодо и вердо,
козьнавны			ме козьнала		Шонто аслас сьолом бердас,
пуны			тэ козьналан	II. Диалог.	Ичот юро кодзо сям
мыськыны			ми козьналам	- Миша, тэ мый вочан?	Тіян эм-ö татшöм мам?
талун				- Ме серпасала Тайö мамлы козин.	С. Попов. * * *
			сёрникузяяс:	- А ме козьнала мамлы	Ыджыд мамö
			нимвежтас+када-кыв;	дзоридз, а чойлы акань.	Ыджыд мамö бурнас

					- А ме	Овлё сэтшём бур!
				нимвежтас+эма-кыв;	TI Me	Окалас и кутлас,
				minibonitae (sma Rbib)		Малалыштас юр.
						С. Попов.
						* * *
						Шусьöг
						Оти кинас садьмодо, а мод кинас
						бёр шебрёдё.
						* * *
						Мамлы бур кыв
						Миян восна шогсьо мамо,
						Сылон киын ставыс ладмо,
						Кузь нэм сиам да бур шуд,
						Дзоньвидзалун - быдса куд!
						«Би кинь» журналысь. * * *
						Медся-медся
						Менам ыджыд мамой
						Медся бур да шань.
						Менам ыджыд мамлöн
						Медся чоскыд нянь.
						О. Игнатова
Май	школа	воссьы-	ö, тш, дж	<i>кодлы?</i> юалöм:	І. Монолог.	Сентябрь
	велöдысь	ны	шыяса	кöч — кöч лы	Серпас серти висьт.	Луннас шоныд,
«Школа	велöдчысь	юасьны	кывъяс-лён		Вёрса школаын	Войнас кодзыд,
»	класс	шуны	шуанног:	<i>кыдзи?</i> юалöм,	Тайо ворса школа. Тані	Öдва вöрö льöм пу сад.
- 4	урок	водзö	тöдны	- a	эм пызан, дёска да	Бара воссис школа одзос, -
занятия	парта	медбур	этша	суффикслон вежортас:	партаяс. Ош - велодысь.	Велодчыны воис кад.
	небöг		удж	бур – бура, лёк – лёка	А коч, руч да коин –	С.Куликов.
	кывбур			<i>кытчё?</i> юалём,	велодчысьяс. Коч	* * *
	коми кыв		Сь, нь	- ö	велодчо бура, а коин –	Детинкалы сизим арос
	роч кыв		шыяса	суффикслон вежортас:	лёка. Руч гижо мичаа.	Неважён на тыри.
	шы		кывъяс-лöн	школа - школа ö	Ош шуис: «Кöчлы –	Медводдзаысь таво арын
	шыпас		шуанног:	<i>мыйöн?</i> юалöм:	«5», кöинлы – «2», а	Классо сійо пырис.
	лыдпас		сёрни	ручка - ручка öн	ручлы – «4». Кöч радлö!	В. Ширяев.

	гортса удж	серпас	чача - чача öн		* * *
	бур	небог	- ca	II. Диалог.	Уна кыв
	лёк		суффикслон вежортас:	Бать да пилон сёрни.	Уна кыв ме рочöн тöда.
	гижны		вöр - вöрса	- Коля, мый вöчан?	Со вот висьтавлыны мода:
	лыддьысь-ны		кывтэчас:	- Ме воча гортса удж. Ме	Каньыд – кошка,
	серпасась-ны		кадакывберд+када-	велода коми кывбур да	Паньыд – ложка,
	велодчыны		кыв	гижа шыпасъяс.	Пиыд – сын, а нылыд – дочь,
	велодны			- Бура велöдчы!	Луныд – день, а войыд – ночь,
,	тöдны		сёрникузяяс:	- Бур, батьё!	Нырыд – нос, а вомыд – рот,
	уна		<i>тайö</i> +кывберд+		Пуктас йöрыд – огород,
!	этша		эмакыв;		Пидзёсыд – колено,
,	тані				Кос пескыд – полено,
			эмакыв+кадакыв;		Туруныд – трава,
					Юрыд – голова.
			эмакыв+кадакыв+		Медбур, видзöдны кö водзö,
			+кадакывберд;		Кужны комиöн и рочöн.
					Г. Юшков.
			нимвежтас+када-		
			кыв+кывберд+		
			керан вежлöга эмакыв		

3. Организационный раздел

3.1. Особенности образовательной деятельности

Работа по обучению детей коми языку планируется с учетом специальных занятий (по подгруппам) и организации работы в повседневной жизни. Продолжительность занятий для детей 5-6 лет — 20-25 минут, 6-7 лет — 25-30 минут. В режимных моментах организуются беседы по ознакомлению детей с краеведением, историей и традициями народа коми. График занятий составляется с учетом особенностей режима детского дошкольного учреждения.

Особое внимание уделяется тем видам деятельности, где дети могут свободно двигаться и говорить: на прогулке, в совместной со взрослыми деятельности активизируется употребление новых слов, вызывается желание отвечать на вопросы или задавать их. Закрепление навыков коми речи осуществляется и во время умывания, одевания, приема пищи. Навыки коми разговорной речи в пределах усвоенного языкового материала активизируются на праздниках, утренниках.

При организации занятий по коми языку используются следующие виды работ:

- работа над произношением;
- работа с игрушкой или картинкой (изображением предмета);
- разучивание и декламация стихов;
- разучивание песенок;
- инсценировка коротких рассказов, стихов и песенок;
- игра в куклы;
- игры подвижные, спокойные, тематические;
- игра в сказку;
- слушание рассказа воспитателя по картинкам;
- работа с большими тематическими картинами;
- просмотр видеосюжетов, мультфильмов на коми языке;
- слушание аудиозаписи;
- составление диалогов по картине (методика: воспитатель предлагает внимательно рассмотреть картину, назвать изображенные на ней предметы и действия, проводит вопросно-ответную работу, затем дети «оживляют» картину, воплощаясь в персонажей, реплики сопровождают соответствующими движениями).

Занятие начинается с приветствия и общих указаний воспитателя (если это необходимо) о подготовке к занятию. После приветствия начинается фонетическая зарядка, которая помогает ввести детей в языковую среду, нацелить на хорошее, четкое произношение слов и предложений на коми языке, а также задать занятию нужный темп. Следующим видом работы является активизация материала, усвоенного на предыдущих занятиях. В зависимости от содержания материала эта часть занятия проходит в форме ответов на вопросы воспитателя, игры, составления диалога, слушания рассказа педагога, работы с картинками и т.д. Затем идет введение нового материала. При введении существительных и прилагательных используются игрушки и картинки; при введении глаголов — имитация действий или организуется подвижная игра. На одном занятии можно вводить до 8 новых слов, объединенных одной темой или связанных в предложении. В дальнейшем знание этих слов закрепляется в соответствующей игре, рассказах, песнях на двух-трех последующих занятиях. Во время занятия проводятся 1-2 музыкальные паузы (физминутки).

Обязательными составными частями занятия:

- фонетические упражнения;
- повторение пройденного материала;
- лексические упражнения (введение новых слов, сравнение и сопоставление их со словами родного языка);
- грамматические упражнения (введение новых грамматических форм и синтаксических конструкций);
- обучение связной речи (диалог, монолог);
- рече-игровые ситуации на закрепление новых слов, словосочетаний, предложений.

Во время занятий используются различные источники создания мотивации к самому процессу овладения коми языком и к использованию полученных знаний в деятельностном общении вне занятий:

- создание игровой ситуации (мотив игрового действия заложен в процессе игры; игровая ситуация — мнимая, воображаемая, создается словом; правила игры отвечают речевой задаче);
- осознание ребенком цели (что нужно сделать, чтобы удовлетворить мотив; наличие смысла в речевой деятельности, основанного на реальных потребностях и интересах детей);
- мотивация успеха (для дошкольника важна положительная оценка взрослого и сверстников его деятельности, а также осознание собственного успеха, что требует от воспитателя доброжелательности, чуткости и учета индивидуальных особенностей детей);
- эстетическая мотивация (изучение коми языка должно стать для ребенка удовольствием: красивые игрушки, наглядные пособия, книги, эстетичное оформление кабинета, музыка на занятии, возможность организации изодеятельности, ритмичных движений, театрализованных игр);
- учет индивидуальности (каждый ребенок имеет свои индивидуальные особенности, поэтому может проявить себя не во всех видах организуемой речевой деятельности, необходимо дать ему возможность самореализации в драматизации, в помощи другому ребёнку, в деятельности в паре, в осуществлении группового проекта);
- культуроведческая мотивация (интерес к коми культуре, быту и традициям).

На занятиях организовывается речевое общение детей друг с другом в различных ситуациях:

- разговор по телефону (с мамой, приятелем, врачом, продавцом и т.д.);
- покупка игрушек (продуктов, одежды, посуды и т.д.) в магазине;
- выступление по телевизору, радио;
- игра-цепочка (вопрос ответ каждого ребенка на заданную воспитателем тему) и т.д.

3.2. Расписание занятий по коми языку

Группа	День недели	Время проведения	Продолжи-
			тельность
Старшая группа	пятница	8.40 - 09.05	25 минут
Подготовительная к	пятница	8.40 - 09.10	30 минут
школе группа			

3.3. Модель организации воспитательно-образовательного процесса пообучению детей коми языку

Совместная деяте и детей	льность взрослого	Самостоятельная деятельность детей и	Взаимодействие с семьей,
	05		,
Непосредственно	Образовательная	1	социальными
образовательная	деятельность в	детьми.	партнерами
деятельность	ходе режимных		
	моментов		
- проведение	- слушание	- дидактические игры на	- семьи и
занятий по	художествен-	закреплениекоми слов;	соц.партнеры
обучению	ных	- рассматривание книг с	вовлекаются в
детей коми	произведений;	коми сказками, потешками	единое
языку 1 раз в	- игры,	и стихами;	образовательное
неделю.	импровизации,	- слушание коми сказок;	пространство
	танцы;	- игры на коми музыкальных	детского сада
	- слушание коми	инсрументах;	через
	песенок;	- рисование героев коми	целесообразное
	- беседы с	сказок, коми орнамента и	использование
	детьми;	др.	традиционных и
	- рассматривание		инновационных
	и анализ		форм работы с
	иллюстраций к		родителями в
	КОМИ		оптимальном их
	произведениям;		сочетании.
	- рассматривание		
	карин коми		
	художников;		
	- игры в		
	подвижные		
	коми игры;		
	- просмотр		
	мультфильмов		
	на коми языке;		
	- драматизация		
	коми сказок и		
	др.		
	∠L.		

3.4. Взаимодействие с семьями воспитанников

Проблема вовлечения родителей в пространство детского развития по обучению коми языку решается в трех направлениях:

- Работа с коллективом дошкольной группы по организации взаимодействия с семьей, ознакомление педагогов с системой новых форм работы с родителями по обучению коми языку.
- Повышение педагогической культуры родителей (обеспечение родителей информацией о дошкольной группе и документацией, регламентирующей деятельность дошкольной группы по обучению детей коми языу; организация работы с коллективом родителей; индивидуально-педагогическая помощь; использование разнообразных средств актуальной информации для родителей).
- Вовлечение родителей в деятельность дошкольной группы, участие в досуговых,совместная работа по обмену опытом.

Основныезадачи:

- установить партнерские отношения с семьей каждого воспитанника;
- объединить усилия в вопросах обучения детей коми языку;
- создать атмосферу взаимопонимания, общности интересов, эмоциональной взаимоподдержки;
- активизировать и обогащать воспитательные умения родителей;
- поддерживать их уверенность в собственных педагогических возможностях.

Формы взаимодействия с семьей:

- Беседы по теме обучения детей коми языку;
- Соцобследование, диагностика, тесты, опрос;
- Консультации специалистов;
- Открытые занятия по обучению детей коми языку для просмотра родителей.
- Совместные развлечения и праздники.

3.5. Организация предметно-пространственной среды

В дошкольной разновозрастной группе оборудован центр «Коми уголок». Цель:

- формировать у ребенка такие основы личностной культуры, которые соизмеримы с общечеловеческими, духовными ценностями и помогает детям войти в мир национальной культуры;
- способствовать расширению и углублению детской компетентности о культуре, и истории коми народа;
- формировать эмоционально положительное отношение к этнокультурному наследию региона;
- развивать умение творчески и самостоятельно отражать этнокультурные традиции в разных видах детской деятельности.

«Коми уголок» оснащен предметами народного быта, народными игрушками, картинами, книгами, иллюстрациями, дидактическими играми; есть элементы костюмов, поделки и рисунки, альбомы с потешками, сказками, подвижными играми и т.д.

В МБОУ «Зеленецкая СОШ» создан и функционирует этнографический музей, в котором могут проводиться тематические занятия, экскурсии, беседы с дошкольниками.

Литература:

- 1. Комплексная программа «Парма» под общей редакцией С.С. Белых, С.Н. Штекляйн, Н.Б. Потолицыной Сыктывкар: ООО «Анбур», 2010 г.
- 2. Развитие речевого общения на коми языке: методическое пособие к программе «Парма» / Н.Б Потолицына, Н.Ф. Зайцева и др.; КРИРОиПК. Сыктывкар, 2009. 62 с.
- 3. Программно-методические материалы для организации занятий по коми языку как государственному в дошкольных образовательных учреждениях / 3.В. Остапова, Т.А. Москвина. Сыктывкар: ООО «Анбур», 2012. 160 с.
- 4. Пасынкова И.А. Ознакомление детей дошкольного возраста с культурой, историей, традициями коми народа. Сыктывкар: Коми книжное издательство.
- 5. Вильышпоз = Озорники: Хрестоматия по литературному развитию дошкольников /Сост. З.В. Остапова. Сыктывкар: Коми книжное издательство, 2000. 416 с.
- 6. Головина С.В. Во гöгöр = Круглый год: Песни для дошкольников. Сыктывкар: КРИРОиПК, 2001. – 96 с.
- 7. Рабочая учебная программа по разделу «Краеведение» для детей старшего дошкольного возраста к программе «Парма» / Н.Ф Зайцева; под научн. рук. Н.Б Потолицыной; Коми республик. Ин-т развития образования и переподготовки кадров. Сыктывкар, 2010.
- 8. ЛОТО. Обучающая игра для детей от 3 лет. Издатель ООО «Телесемь Коми», 2013.
- 9. Ознакомление детей дошкольного возраста с Коми краем (в 3-х частях). Сыктывкар, 1990.
- 10. Остапова З.В., Москвина Т.А. Рабочая тетрадь по обучению дошкольников коми разговорной речи. Сыктывкар: Анбур, 2012 г.

приложение

Сёрнитом выло примерьяс (4-5 ароса челядь)

Ме Маша. Ме нывка.
Ме нывка. Тэ зонка. А тайо челядь.
Тайо чача, а тайо акань. Нывка ворсо аканьон.
Тайö мач. Мач ыджыд да мича. Ме ворса.
Ме Маша. Ме нывка. Тайо юр, син, ныр, вом, пель. Тайо ки, а тайо кок.
Тайö пон, а тайö каньпи. Пон пукалö, а каньпи ворсö. Пон ыджыд, а каньпи ичöт.
Тайо ур. Ур чеччало.
Тайо менам семья. Тайо мам, бать, чой. А тайо ме.
Менам эм мам, бать да ичот вок. Сійо радейто ворсны машинаон.
Тайö рок, а тайö шыд. Ме радейта рок, нянь да
Менам эм мича платтью. А Вовалон шоныд гач.
Öта-м öдкöд сёрни
- Видза оланныд, челядь! - Видза оланныд!
- Ме Настук. А тэ коді? - Ме Маша.
·
- Ме Маша. - Ме ворса аканьöн. А тэ?
- Ме Маша Ме ворса аканьöн. А тэ? - Ме ворса машинаöн Тайö ныр?
- Ме Маша. - Ме ворса аканьён. А тэ? - Ме ворса машинаён. - Тайё ныр? - Абу, тайё вом. А со тайё ныр. - Коді тайё? - Тайё кань. - Каньыд ыджыд али ичёт?

- Ме ичöт.
- А ме ыджыд.
Тъ ж9
- Тэ руч?
- Абу, ме кöч.
- Тэ мый вöчан?
- Ме котрала да чеччала.
Телефонöн сёрнитöм
- Мый тэ вöчан?
- Ме сёя.
- А мый сёян?
- Рок да нянь.
- Чоскыд?
- Да, чоскыд.
- А ме сёя кампет.
- Оля, сёй рок! На нянь да пань.
- Аттьö.
- Рокыс чёскыд?

- Коля, тайö мый?

- Да, чоскыд!

- Тайо гын сапог, пась, кепысь да ...
- А тэ мый пасьталан?
- Гын сапог, пась да кепысь.

Сёрнитом выло кыввор(4-5 *ароса челяды*)

A	кöза	P
абу	кöин	радейтны
аддзысьлытöдз	кöч	рок
акань	куим	руч
аттьö	кык	
	кынём	\mathbf{C}
Б		сёйны
бать	M	сёян-юан
бур лун	мам	син
бур рыт	мач	сов
	машина	
В	ме	T
ва	мича	тайö
видза олан(ныд)	морт	тасьті
ВИТ	мыськыны	тасьті-пань
вок		тупли
BOM	Н	ТЭ
ворсны	нёль	
вöв	нывка	\mathbf{y}
вöр	ныр	yp
_	нянь	
Γ		Ч
гач	0	чача
горт	ОВНЫ	челядь
гын сапöг	ОШ	чеччавны
TT.	ä	чой
Д	Ö	чёскыд
да 	ÖТИ	***
дöрöм	П	Ш
2	П	шоныд
3	пань	шыд
зонка	пась	шыр
17	пасьтасьны	* *
И	пемос	Ы
ИЧÖТ	петук	ыджыд
Й	платтьö	2
И ЙÖВ	пон, понпи	Э
иов	порсь, порсьпи	ЭМ
К	пöль пöч	Ю
кань, каньпи	пукавны	юны
кепысь		юр
KN		
KOK		
котравны кöдзыд		
кодовід		

Сёрнитом выло примеръяс (5-6 ароса челядь)

Ме Машук. Ме ола бура. Ме радейта ворсны аканьён.
Ме Настук. Меным вит арос. Ме ола Сыктывкарын. Менам эм мам, бать да вок.
Серпас серти висьт лёсьёдём Тайё менам серпас. Со гёрд, лёз, кольквиж дзоридзьяс. Ме радейта гёрд дзоридз, а мам радейтё лёз дзоридз.
Тайö детскöй сад. Тані уна мича чача, небöг, серпас. Тайö джадж, пызан, улöс. Пызан вылын мича акань, а пызан улын мач.
Тайо гортса пемосьяс. Со мос, а тайо понпи. Мос сейо турун, а понпи сейо йов. Менам эм каньпи. Сійо мича. Каньпи радейто йов, котрало да ворсо.
Тайо коч. Коч оло ворын. Сійо кузь пеля. Коч сейо морков да капуста.
Воис тöв. Усьö лым. Ывлаын гажа. Челядь ворсöны лым мачöн. Нывкаяс ислалöны даддьöн. Саша вöчö лым морт.
Асывнас ме чечча да вöча зарядка. Сэсся мысся да пасьтася. Сёя пöсь рок да юа йöв. Луннас ме ворса ывлаын. Рытнас ворса гортын.
Тайö семья. Со мам, бать, ныв, пи, пöль да пöч. Бать лыддьысьö, а мам кысьö. Пöль да пöч видзöдöны телевизор. А челядь ворсöны.
Маша да Оля локтісны лавкаю. Маша ньюбис еджыд нянь да йюв. Оля ньюбис чери, рысь да кампет.
Воис тулыс. Енэжын дзирдалö шондi. Сылö лым, жургö шор. Сьылöны лэбачьяс. Ывлаын шоныд.
Öта-м öдкöд сёрни
- Бур лун, Аня! - Бур лун! - Кыдзи тэ олан? - Ме ола бура Вай мачöн ворсам? - Ворсам.
- Вай меным, пöжалуйста, кольквиж карандаш Со кольквиж карандаш. Босьт Аттьö. Ме серпасала шонді.
- Тайö мый? - Тайö лук. - Сійö юмов? - Абу. Сійö курыд. Лук быдмö град йöрын.
 - Колюк, тайö мый? - Тайö машина.

	- Co. Улöс улын. - Me ворса? - Bopc!
	- Саша, ывлаын шоныд? - Абу, кöдзыд Талун усьö лым? - Да Петан ывлаö? - Ог. Ме ворса гортын.
	- Бур лун, Маша! - Бур лун, Настук! - Маша, петан ывлаё? - А ывлаын шоныд? - Да. Зэв шоныд О, гажа тулыс воис! - Да. Петё турун и дзоридз Вай петам ворсны аканьён.
	- Öні асыв. Маша, мый тэ вöчан? - Ме мысся, Öні лун. Мый тэ вöчан? - Ме ворса ывлаын Öні рыт. Мый тэ вöчан? - Ме вода узьны.
	Лэбач йылысь сёрни
	- Тайö коді? - Тайö пышкай. - Кутшöм сійö? - Пышкай ичöт да мича. Сійö лэбалö.
	 Больничаысь ворсём
гој	 Тук-тук. Видза оланныд! Видза оланныд! Тэ висян? Да. Висьö юрöй. Со градусник. (Врач видзöдö градусник вылö.) Да, тэ висян! Со лекарство. Мунртад, ю лекарствосö да вод. Аттьö. Аддзысьлытöдз.
	«Чом» драматизация
	- Тук-тук! Бур лун! - Тэ коді? - Ме кань Мый вöчан? - Ме котрала Лок пыр. (Да с.в.) (Сюжетсö да геройяссö воспитатель босьтö ас кöсйöм сертиыс.)

- А мачыс эм?

Сёрнитом выло кыввор(5-6 ароса челядь

A	Д	котравны
абу	да	кöдзыд
аддзысьлытöдз	дадь	Кöдзыд пöль
акань	дас	кöза
анькытш	джадж	кöин
асыв	дзирдавны	кöкъямыс
аттьö	дзоридз	кöч
	дöрöм	куим
Б	, , 1	куйлыны
бать	${f E}$	кукань
бобув	еджыд	курыд
босьтны	енэж	кыдз
бöрдны		кык
бур	Ж	кымöр
бур асыв	жургыны	кынём
бур вой	31	КЫСЬЫНЫ
бур вылö	3	
бур лун	зарни (ар)	Л
бур рыт	зонка	локны
быдмыны	33B	лö3
В	3 9 p	лук
ва	•	лун
велöдчыны	И	лыддьысьны
видза олан(ныд)	иславны	лызь
висьны	ичöт	ЛЫМ
ВИТ		лым мач
водны	Й	лым морт
вок	йи	лэбавны
BOM	йинёнь	
ворсны	йöв	M
вотны		майтöг
вотос	К	мам
BÖB	кад	мач
вöр	кань, каньпи	машина
вöрса	капуста	ме
вöчны	кар	мелі
вузасьысь	картупель	менам
нылын	катша	мича
Выль во	катшасин	морков
Γ	квайт	морт
гажа	кепысь	MÖC
гач	КИ	му
горт	ки чышкöд	мый
гортса	коді	мыськыны
гöгрöс	коз	МЫШ
гöрд	козин	
град йöр	кок	H
гын сапöг	кольквиж	небöг
	коньки	небыд
	кор	нёль

улича ним рок ныв рöм улöс нывка улын руд ныр руч уна нюмъявны рысь yp няйт рыт усьны нянь \mathbf{C} Ч «Нянь да сов!» свеклö чань 0 серавны чача овны серпас челядь сёйны ОШ чери сёркни чеччавны Ö сёрнитны чипан, чипанпи **ÖКМЫС** сёян-юан чой ÖТИ сизим чёскыд чужём сикт П син Ш пань сійö парма скöр шома пась co шонді пасьтасьны COB шоныд состом пелысь шор сулавны шуны пель пемос сывны шыд петны сьöд шыр сьывны петук сэні Ы ПИ сэсся ывла платтьö поводдя ыджыд мöжоп T ыджыд бать пон, понпи тайö ыджыд мам порсь, порсьпи тані Э пöль тасьті пöсь тасьті-пань ЭМ ПÖЧ ΤÖΒ Ю пу тöдмасьны ПУВ тулыс Ю пукавны тупли ЮМОВ пуны турун юны пусьыны турунвиж юр тшак пурт юрси пызан ТЭ Я пышкай тэнад яй P y радейтны уджавны

узьны

рака

Сёрнитом выло примерьяс (6-7 ароса челядь)

Ме ола Сыктывкарын. Сыктывкар ыджыд да мича. Тані эм уна улича да керка. Сыктывкарын эм уна детсад, школа, магазин, театр. Тані ме ола.
Гортын поч да ичот чой. Поч пусью, а чой ворсо аканьон. Мам уджало школаын, а бать бурдодысь. А ме ветла садико.
Март 8-öд лун. Садйö локтісны мамъяс, ыджыд мамъяс, пöчьяс. Вöлі зэв гажа концерт. Ми сьылім, йöктім, ворсім да козьналім дзоридзьяс.
Серпас серти висьт лосьодом Воис зарни ар. Ворын быдмоны пуяс, тшак да вотос. Со горд пелысь, со кольквиж кыдз пу. Ворын уна тшак. Зонка вото тшак. Нывкаяс вотоны пув да чод. Ворын зэв гажа.
Воис кöдзыд тöв. Ывлаын усьö лым. Зонкаяс ислалöны лызьöн. А нывкаяс ислалöны даддьöн. Машук да Настук вöчöны лым морт. Ывлаын гажа.
Воис гажа тулыс. Енэжын дзирдало шонді. Ывлаын шоныд да гажа. Сыло лым и йинёнь. Жургоны шоръяс. Пуяс вылын сьылоны лэбачьяс.
Тайо ворса школа. Тані эм пызан, доска да партаяс. Ош — велодысь. А коч, руч да коин — велодчысьяс. Коч велодчо бура, а коин — лёка. Руч гижо мичаа. Ош шуис: «Кочлы — «5», коинлы — «2», а ручлы — «4». Коч радло!
Град выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.)
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.)
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме?
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня.
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан?
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан? Ме ола карын. А тэ?
Град выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан?
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшом сиктын? Корткеросын.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.) Ота-мёдкёд сёрни Вай тёдмасям. Ме Катя. А кыдзи тэнё шуёны? Ме Таня. Кёні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшём сиктын? Кёрткерёсын. Вай ворсам мачён.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йорын. Ме гогрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшом сиктын? Корткеросын.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.) Ота-мёдкёд сёрни Вай тёдмасям. Ме Катя. А кыдзи тэнё шуёны? Ме Таня. Кёні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшём сиктын? Кёрткерёсын. Вай ворсам мачён.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьом Ме быдма град йорын. Ме готрос, кольквиж рома, ыджыд да юмов. Поль мено кыскис, кыскис, эз кыскы. Поч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталой, коді ме? (Челядь ас косйом сертиыс борйоны град выв пуктассо.) Ота-модкод сёрни Вай тодмасям. Ме Катя. А кыдзи тэно шуоны? Ме Таня. Коні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшом сиктын? Корткеросын. Вай ворсам мачон. Вай ворсам мачон. Ворсам. Бур лун, Оля! Кыдзи олан? Бур лун, Сашо! Ме ола бура.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.) Ота-мёдкёд сёрни Вай тёдмасям. Ме Катя. А кыдзи тэнё шуёны? Ме Таня. Кёні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшём сиктын? Кёрткерёсын. Вай ворсам мачён. Ворсам. Бур лун, Оля! Кыдзи олан? Бур лун, Сашё! Ме ола бура. А вокыд гортад?
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.) Ота-мёдкёд сёрни Вай тёдмасям. Ме Катя. А кыдзи тэнё шуёны? Ме Таня. Кёні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшём сиктын? Кёрткерёсын. Вай ворсам мачён. Вай ворсам мачён. Бур лун, Оля! Кыдзи олан? Бур лун, Сашё! Ме ола бура. А вокыд гортад? Да. Сійё лыддьё небёг.
Прад выв пуктас нимсянь висьтасьём Ме быдма град йёрын. Ме гёгрёс, кольквиж рёма, ыджыд да юмов. Пёль менё кыскис, кыскис, эз кыскы. Пёч кыскис, кыскис, эз кыскы. Внучка кыскис, кыскис, эз кыскы да с.в. Висьталёй, коді ме? (Челядь ас кёсйём сертиыс бёрйёны град выв пуктассё.) Ота-мёдкёд сёрни Вай тёдмасям. Ме Катя. А кыдзи тэнё шуёны? Ме Таня. Кёні тэ олан? Ме ола карын. А тэ? А ме ола сиктын. А кутшём сиктын? Кёрткерёсын. Вай ворсам мачён. Ворсам. Бур лун, Оля! Кыдзи олан? Бур лун, Сашё! Ме ола бура. А вокыд гортад?

Челядькой ывлаын сёрни лосьойом

Че.
Челядь, кутшём кад воис?
Воис зарни ар.
Кутшём талун поводдяыс?
Талун шоныд.
Талун оз зэр.
Талун абу тёла.

.....

Пусьёмысь ворсём

- Челядь, мый ми талун пуам?
- Шыд.
- Бур. А мый миянлы колё?
- Яй, картупель, капуста, морков, свекло да лук.
- А ваыд колё?
- Коло.
- Вай пуктав ставсо. Ме солала.
- Чöскыд шыд?
- Да, зэв чёскыд. Пёсь!
- Вай пуксям да сёям.

Мам да пи сёрнитоны

– Мамук, талун шоныд?

.....

- Абу шоныд, кöдзыд.
- Усьо лым?
- Да, усьё лым.
- А тола абу?
- Абу тöла.
- Мам, ме пета ывлаö.
- Бур. Шоныда пасьтась.
- Бур, мамук.

.....

Кодзыд полькод сёрни

- Видза оланныд, челядь!
- Видза олан, Кöдзыд пöль!
- Кыдзи оланныд?
- Бура.
- Мый вочанныд?
- Ми ворсам коз гогор кытшын.
- А ме йокта.
- А ме висьтала кывбур.
- Ме сьыла «Коз» сьыланкыв.
- А ме козьнала кампет да чачаяс.

Сёрнитом выло кыввор(6-7 ароса челяды)

A	Выль во	К
абу	Γ	кад
аддзысьлытöдз	гажа	кань, каньпи
акань	гач	капуста
анькытш	инжил	кар
ap	горт	картупель
apöc	гортса (удж)	катша
асыв	гöгрöс	катшасин
аттьö	гöрд	квайт
	град выв пуктас	кепысь
Б	град йöр	КИ
бать	гын сапöг	ки чышкöд
бобув	TT.	класс
босьтны	Д	коді
бöрдны	да	коз
бур	дадь	козин
бур асыв	дас	козьнавны
бур вой бур вылö	детинка	КОК
бурдёдысь	джадж	коми (кив)
бур лун	дзирдавны	коми (кыв) коньки
бур рыт	дзоридз дöрöм	коньки
быдмыны	дором	кор котравны
Оыдмыны	E	котравны кöдзыд
В	еджыд	Кодзыд поль
ва	женэ	кöза
вайны		кöин
велодны	Ж	кöкъямыс
велöдчыны	жургыны	кöч
велодчысь		куим
велодысь	3	куйлыны
видза олан(ныд)	зарни (ар)	кукань
вижъюр	зонка	курыд
висьны	39B	кывбур
ВИТ	зэр	кыд3
водны		кык
вок	И	кымёр
BOM	идравны	кынём
ворсны	иславны 	КЫНМЫНЫ
ВОТНЫ	ичöт	кыскыны
вотос	Й	кысьыны
ВОТЧЫНЫ	и йи	кытш
BÖB	ии йинёнь	Л
вор	иинень йöв	лёк
вöрса вöчны	иов йöктыны	
	иоміыпы	локны лöз
вузасьысь		1103

вылын

лук

лун		СИКТ
лыддьысьны	П	син
лыдпас	пань	сійö
ЛЫЗЬ	парма	скöр
ЛЫМ	парта	co
лым мач	пась	COB
лым морт	пасьтасьны	солавны
лым чир	пелысь	сёстём
лэбавны	пель	сулавны
лэбач	пемос	сывны
	петны	сьöд
M	петук	СЬЫВНЫ
мазі	пи	сэні
майтöг	платтьö	сэсся
мам	поводдя	
мач	МÖЖОП	T
машина	пон, понпи	тайö
ме	порсь, порсьпи	талун
мелі	пöль, пöч	тані
менам	пось	тасьті
мича	пу	тасьті-пань
морков	пув	TÖB
морт	пукавны	тöдмасьны
MÖC	пуны	тöдны
му	пусьыны	тöла
муса	пурт	тулыс
мый	пызан	тупли
мыськыны	пышкай	турун
МЫШ		турунвиж
	P	тшак
Н	радейтны	Э
небöг	рака	тэнад
небыд	рок	
нёль	роч (кыв)	${f y}$
НИМ	рём	уджавны
НЫВ	руд	узьны
нывка	руч	улича
ныр	рысь	улöс
НЮМЪЯВНЫ	рыт	улын
няйт		уна
АНКН	\mathbf{C}	yp
«Нянь да сов!»	свеклö	урок
	серавны	усьны
0	серпас	
ОВНЫ	серпасасьны	Ч
ОШ	сёйны	чань
	сёркни	чача
Ö	сёрнитны	челядь
öкмы с	сёян-юан	чери
ÖТИ	сизим	чеччавны

чипан, чипанпи	шы	ϵ
чой	шыд	ЭМ
чолöмавны	шыпас	этша
чöскыд	шыр	
чужöм		Ю
	Ы	Ю
Ш	ывла	ЮМОВ
школа	ыджыд	ЮНЫ
шома	ыджыд бать	юр
шонді	ыджыд мам	юрси
шоныд		
шор		Я
шуны		яй